

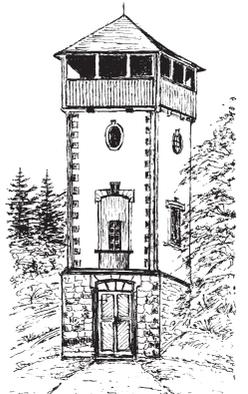


Cunewalder Zeitung

HEIMATZEITUNG FÜR DAS CUNEWALDER TAL

Mitteilungen, Berichte und Anzeigen für die Einwohner von Cunewalde
und umliegende Orte

– AMTSBLATT der Gemeinde Cunewalde –



35. Jahrgang/Nr. 5

8. Mai 2024

2,00 Euro

Für unsere Gemeinde und in Ihrem eigenen Interesse – 41 Kandidatinnen und Kandidaten für Ihren Gemeinderat

Kommunalwahlen und Europawahlen am 9. Juni Nutzen Sie Ihr Wahlrecht!

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, aller fünf Jahre sind Sie aufgerufen im Interesse Ihrer Gemeinde Ihre Stimme bei den Wahlen zum Gemeinderat abzugeben. Sie selbst können in direkter Wahl bestimmen, welche Mitmenschen unter Ihnen in den nächsten fünf Jahren ehrenamtlich gemeinsam mit dem Bürgermeister und der Gemeindeverwaltung die Geschicke ihrer Gemeinde und somit die Entwicklung unmittelbar vor Ort lenken und leiten sollen. Kommunalpolitik, so der frühere und langjährige Bautz'ner Landrat Michael Harig, kennt anders als höhere politische Ebenen keine schwarzen-/blauen-/roten-/grünen-, oder anderweitig bunten- Straßen, Gewässer, Schulen, Kitas oder Sportplätze, son-

dern sollte sich wo immer möglich ausschließlich an den vor Ort zu regelnden Sachfragen orientieren. Michael Harig muss es wissen, schließlich war er als Landrat über 20 Jahre lang auch Vorsitzender des Kreistages, der ebenso bei den Kommunalwahlen neu zu wählen ist.

Wir können sehr froh darüber sein – und dies ist nicht in allen Städten und Gemeinden in Sachsen der Fall – dass sich bei dieser Gemeinderatswahl wieder so viele Kandidaten gefunden haben, die bereit sind, sich dieser ehrenamtlichen Aufgabe zu stellen, die nicht immer nur mit Spaß und Freude verbunden ist. Mit 41 Kandidaten für die Besetzung der aufgrund des Einwohnerrückgangs noch 16 Plätze im

Gemeinderat (bisher waren es 18), auf drei verschiedenen Listen, haben Sie, auch sprichwörtlich, die Qual der Wahl. Demokratie heißt nicht nur individuelle Rechte, sondern auch (ungeschriebene) Pflichten, wie die Mitwirkung bei demokratischen Wahlen.

Kommunalwahlen in Sachsen bedeuten immer auch gleichzeitig die Wahl zum europäischen Parlament, also dem höchsten in demokratischen Wahlen zu wählendem Gremium. Das europäische Parlament erscheint uns unendlich weit weg, hat aber gerade auf die kommunale Ebene in Regionen, die nicht ganz so auf Rosen gebettet sind, eine enorme Bedeutung, wenn es gilt strukturschwächere Regionen oder den ländlichen Raum zu unterstützen. Viele Gelder,

die ihr künftiger Gemeinderat im Rahmen von Förderprogrammen nutzen kann oder möchte, kommen auch aus europäischen Töpfen.

Nutzen Sie daher bitte Ihr Wahlrecht im Interesse unserer Gemeinde. Sie haben die Wahl und die Auswahl. Sprechen Sie mit den Gemeinderatskandidaten über Erreichtes, deren Ziele und persönliche Vorstellungen und schenken Sie den Kandidaten Ihrer Wahl, mit einer hohen Wahlbeteiligung Ihr Vertrauen.

**Katharina Jurschik,
Wahlverantwortliche der
Gemeinde Cunewalde**

Seniorenachmittag am 23. Mai 2024

Liebe Seniorinnen und Senioren aller Senioren-Altersgruppen,

es ist nunmehr schon einige Jahre her, dass mit dem Ausscheiden der lieben Frau Kästner die Senioren-Nachmittage im Kleinen Kulturhaus beendet werden mussten.

Alle Aufrufe und Bemühungen danach, erneut jemand Engagierten zu finden, der sich **flächendeckend** um die Betreuung Cunewalder Senioren, zum Beispiel bei Seniorenachmittagen kümmert, waren leider fehlgeschlagen. Dass dies jedoch im kleinen Rahmen durchaus sehr erfolgreich ist und sich unsere älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger darüber freuen, beweist unser kleiner Ortsteil Schönberg, wo Bürgerinnen und Bürger einmal monatlich die Seniorinnen und Senioren ihres Ortsteiles zum Seniorenachmittag einladen.

Warum soll uns das auch nicht in größerem Rahmen wieder gelingen? Ich möchte Sie daher recht herzlich für **Donnerstag den 23. Mai um 15:00 Uhr** zu einem offiziellen Seniorenachmittag gemeinsam mit mir als Bürgermeister und mit Gemeinderäten

in das Kleine Kulturhaus einladen. In einer lockeren Runde möchte ich Ihnen aktuelle Informationen aus unserem Gemeindeleben ebenso geben, wie wir gemeinsame Pläne schmieden sollten, um uns künftig wieder regelmäßig zu treffen. Unsere frühere langjährige Gemeinderätin Bernadett Strelzyk-Liepke wird mich hierbei unterstützen. Ich würde mich sehr freuen, wenn wir weitere Unterstützer finden, ansonsten droht die Veranstaltung eine „Eintagsfliege“ zu werden.

Noch ein kleiner Hinweis:

Diese Einladung richtet sich an alle Altersgruppen unserer Seniorinnen und Senioren, also alle, die sich erst seit kurzem im wohlverdienten Ruhestand befinden - deren Engagement und Hilfe wir aber auf jeden Fall benötigen werden - bis hin zu all jenen, deren Eintritt in den Ruhestand teilweise schon Jahrzehnte zurück liegt.

Ich freue mich auf Ihr zahlreiches Erscheinen.

**Ihr Bürgermeister
Thomas Martolock**



Sehr gut aufgestellt für die Saison ist das Team des Erlebnisbades. Von links: Hannah Kobalz, Isabell Weder, Martin Woitaske, Schwimmmeisterin Julia Schäfer und Lea Oschütz (Auszubildende).

Erlebnisbad Cunewalde

Saisonöffnung 2024

Am 11. Mai vormittags um 10.00 Uhr öffnen sich die Türen des Erlebnisbades für die Saison 2024. Bis Mitte September hofft das Badteam auf regen Besuch sowohl aus dem Ort als auch der Region.

Die Becken sind voll, die Technik ist einsatzbereit, die Liegeflächen warten auf Besucher!

Das Badteam hat in den letzten Wochen intensiv Hand angelegt und die Becken sowie alle technischen Anlagen auf den

Betrieb vorbereitet. Es ist sozusagen angerichtet!

Bleibt nur noch die Hoffnung auf schönes nicht allzu heißes Sommerwetter. Nicht nur das Team des Bades, auch die Betreiber des Kiosk's sehen einer guten Saison entgegen.

Also dann: Am Sonnabend, dem 11. Mai um 10.00 Uhr geht's los!

Für die ersten Besucher wartet wieder ein kleines Willkommens-Geschenk!

M. Hempel

Seiten 6 bis 11

**Bekanntmachungen zu
den Wahlen am 9.6.2024**

Seite 14

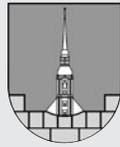
**800-Jahr-Verein zieht
sehr positive Bilanz**

Gemeindeverwaltung Cunewalde

Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde

Öffentliche Sprechzeiten (telefonische Terminvereinbarung erforderlich)

Dienstag 9.00–12.00 und 13.00–18.00 Uhr
Donnerstag 9.00–12.00 und 13.00–16.00 Uhr



Kassenzeiten nur Dienstag und Donnerstag!

Sprechstunden des Bürgermeisters:

Dienstag 10.00–12.00 und 15.00–18.00 Uhr

Nach vorheriger telefonischer Absprache über das Sekretariat 03 58 77 / 2 30 10 sind jederzeit auch andere Termine möglich.

Internetadresse: <http://www.cunewalde.de>

e-Mail: gemeindeverwaltung@cunewalde.de

Telefonanschlüsse: Tel. 03 58 77 / 23 00 · Fax 03 58 77 / 2 30 30

Ämter:	Bürgeramt	Finanzen und Wirtschaft/
	Sekretariat 2 30 20	Bauwesen
	Ordnungsamt 2 30 23	Kämmerei / Kasse 2 30 32
	Pass- und Meldeamt 2 30 24	Steuern 2 30 33
	Standesamt 2 30 25	Bauamt 2 30 40

Sanierungssprechstunde Denkmalschutzgebiet Mittelcunewalde

Termine bitte ausschließlich nur nach Voranmeldung direkt über das Büro des Bürgermeisters, Telefon: 035877 230-0.

Teilnehmergemeinschaft der Ländlichen Neuordnung Cunewalde

Ansprechpartner für Fragen und Hinweise:

Herr Adler, Telefon: 03591 5251-62433; Mail: wieland.adler@lra-bautzen.de

Frau Westphal, Telefon: 03591 5251-62417; Mail: ines.westphal@lra-bautzen.de

Vor-Ort-Sprechstunden 2024: Donnerstag 11.01.; 14.03.; 16.05.; 25.07.; 12.09. und 14.11. jeweils von 16.00 bis 18.00 Uhr im Ratssaal der Gemeinde Cunewalde

Europäisches Förderprogramm für den ländlichen Raum „LEADER“

Ansprechpartner für kostenlose Beratungen ist das zuständige Regionalmanagement der Förderregion „Zentrale Oberlausitz“, Frau Augustin, in Löbau mit folgenden Kontaktdaten:

Regionalmanagement Tel.: 03585 2198580
LEADER Region Zentrale Oberlausitz Fax: 03585 2196489
Innere Zittauer Straße 28 info@zentrale-oberlausitz.de
02708 Löbau www.zentrale-oberlausitz.de

Kreisforstamt Bautzen / Revier 10 Cunewalde im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19

- Sprechstunden Revierleiter, Herr Riedel, Tel. 03591/525168310 jeden Dienstag von 15.00 bis 18.00 Uhr
- Sprechzeiten Revierförster Sachsenforst, Herr Schaller, Tel. 0172/5928900, jeden 2. Donnerstag im Monat von 15.00 bis 18.00 Uhr in der Dienststelle Sohland, Schlossstr. 2

Polizeirevier Bautzen / Außenstelle Cunewalde im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19

Sprechstunde Bürgerpolizistin/Bürgerpolizist jeden Dienstag von 15.00 bis 17.00 Uhr
In dringenden Fällen wenden Sie sich direkt an das Polizeirevier Bautzen, Taucherstraße 38, Telefon: 03591 3560

„Zorneboh-Vieleboh-Zeitung“

Erscheinungstag: 8. Mai 2024

Amtsblatt der Gemeinde Cunewalde

Einzelpreis 2,00 € – Jahresabonnement: 25,80 €
Bei Versand zuzüglich Porto.

Herausgeber: Gemeindeverwaltung
Cunewalde, Hauptstraße 19,
02733 Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 23 00

Fax 2 30 30, e-Mail: cbz@cunewalde.de

Verantwortlich für amtliche Bekanntmachungen:
Gemeinderat, Bürgermeister Thomas Martolock

Verantwortlich für redaktionellen Teil:
Matthias Hempel, Hauptstraße 135,
02733 Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 2 30 12

Der Inhalt der Berichte, die namentlich unterzeichnet sind, entspricht nicht automatisch der Meinung der Redaktion. Für unaufgefordert zugesandte Berichte, Artikel und Fotos übernimmt die Redaktion keinerlei Haftung. Nachdruck mit

Quellenangabe, Benachrichtigung und Honorierung des Autors sind gestattet.

Verantwortlich für Anzeigen:
Digitaldruckerei Schleppers GmbH
Spreegasse 10/Haus 4, 02625 Bautzen
Brigitte Anhalt, Tel. 03591 / 67 10 32
E-mail: b.anhalt@schleppers.de

Es gilt die Anzeigenliste Nr. 01/02 vom 01.07.2002.

Anzeigenschluss: eine Woche vor dem Erscheinungstag

Gesamtherstellung: Digitaldruckerei Schleppers GmbH, Spreegasse 10/Haus 4, 02625 Bautzen

**Redaktionsschluss
für Juni 2024 ist der 04.06.2024
Die nächste CBZ
erscheint am 14. Juni 2024.**

55. Sitzung des Gemeinderates von Cunewalde am

Mittwoch, dem 22. Mai 2024

Beginn: 18:00 Uhr – Öffentlicher Teil
anschließend nichtöffentlicher Teil

Tagungsort: Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, Ratssaal

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung des Protokolls der letzten Gemeinderatssitzung und Bestellung der Protokollunterzeichner
4. Bekanntgabe von Festlegungen aus dem nichtöffentlichen Teil der Gemeinderatssitzungen vom 17.04.2024
5. Öffentliche Bürgerfragestunde und Anträge zur vorliegenden Tagesordnung
6. Beschlussvorlage GR 273/2024 – Abstimmungsbefugnis Bürgermeister zur Gesellschafterversammlung der Wärmeversorgung Weigsdorf-Köblitz GmbH (WWK) am 17.05.2024
7. Abschließende Vorstellung Studie zur Bedeutung regionaler Kultureinrichtungen im Kulturraum Oberlausitz-Niederschlesien (Kooperationsprojekt von Großröhrsdorf, Bischofswerda, Löbau und Cunewalde)
8. Informationen Sitzung AG Schulmarketing Polenz-Oberschule vom 15.05.2024 und Stand Vorbereitung Schuljahr 2024/25
9. Beschlussvorlage GR 274/2024 – Satzung Bürgerbeteiligung 1. Lesung
10. Informationsvorlage GR 34/2024 – Anfrage der CDU-Fraktion – Zeitaufwand für die Beantwortung von Anfragen der AfD-Fraktion an die Gemeindeverwaltung
11. Aktuelles Baugeschehen/Vorbereitung Baumaßnahmen
12. Vorkaufrechtsanfragen
13. Verschiedenes / Informationen
14. Beendigung der öffentlichen Sitzung

Nichtöffentlicher Teil

1. Grundstücksangelegenheiten
2. Personalangelegenheiten
3. Verschiedenes / Informationen

Thomas Martolock, Bürgermeister

39. Beratung des Finanzausschusses von Cunewalde

am Mittwoch, dem 5. Juni 2024

Beginn: 18:00 Uhr

Ort: Gemeinde- und Bürgerzentrum
Cunewalde, Hauptstraße 19, Ratssaal

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung des Protokolls der letzten Finanzausschusssitzung und Bestellung der Protokollunterzeichner
4. Öffentliche Bürgerfragestunde und Anträge zur vorliegenden Tagesordnung
5. Vorberatung Beschlussvorlage GR 274/2024 – Satzung Bürgerbeteiligung
6. Vorberatung Beschlussvorlage GR 275/2024 – Neufassung Nutzungsvertrag mit dem Tennisverein Cunewalder Tal e. V. für den Tennisplatz Weigsdorf-Köblitz
7. Verschiedenes / Informationen

Nichtöffentlicher Teil

1. Grundstücksangelegenheiten
2. Verschiedenes / Informationen

Thomas Martolock, Bürgermeister

Die Tagesordnungen und evtl. Änderungen werden drei Tage vor der Sitzung im Infokasten der Gemeindeverwaltung Cunewalde, am Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, sowie über das Bürgerinformationssystem auf der Homepage www.cunewalde.de öffentlich bekannt gemacht.

Die öffentliche Sitzung des Technischen Ausschusses von Cunewalde am Dienstag, dem 4. Juni 2024 fällt aus!

Bei Bedarf findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.
Die nächste öffentliche Sitzung des Technischen Ausschusses findet voraussichtlich am 2. Juli 2024 statt.

Thomas Martolock, Bürgermeister

Müll und Abfall

Abfuhrtermine Cunewalde und Weigsdorf-Köblitz

Mittwoch	8. Mai Restmüll (Cunewalde)
Freitag	10. Mai Restmüll (Weigsdorf-Köblitz)
Dienstag	14. Mai Biotonne
Dienstag	21. Mai Biotonne
Donnerstag	23. Mai Gelbe Tonne
Donnerstag	23. Mai Restmüll (Weigsdorf-Köblitz)
Freitag	24. Mai Restmüll (Cunewalde)
Dienstag	28. Mai Biotonne
Donnerstag	30. Mai Blaue Tonne
Dienstag	4. Juni Biotonne
Mittwoch	5. Juni Restmüll (Cunew.)
Donnerstag	6. Juni Restmülltone (Weigsdorf-Köblitz)
Donnerstag	6. Juni Gelbe Tonne
Dienstag	11. Juni Biotonne

Grüngutentsorgung

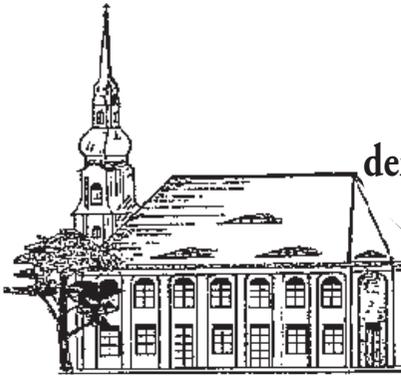
**Großpostwitz, Bederwitzer Straße
OT Eulowitz**

Von April bis September:

Montag	16.00 bis 18.00 Uhr
Freitag	15.00 bis 18.00 Uhr
Samstag	09.00 bis 12.00 Uhr

Ortschronik

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat
von 16 bis 18 Uhr geöffnet.
E-Mail: ortschronik@cunewalde.de



Unsere Gottesdienste

Im Kirchgemeindsaal, sofern nicht anders angegeben, Kurzfristige Änderungen möglich. Aktuelle Informationen unter www.cunewalde-pfarramt.de

Donnerstag, 9. Mai, 10 Uhr
Himmelfahrtsgottesdienst auf der Isabella
in Crostau Pfarrer Kottmeier & Pfarrer Schröder

Sonntag, 12. Mai, 10:30 Uhr
Festgottesdienst zur Fertigstellung des Kirchendaches
Mit anschließendem Gartenfest
Pfarrer Schröder

Pfingstsonntag, 19. Mai, 10 Uhr
Pfarrer Schröder
Festgottesdienst mit Konfirmation

Pfingstmontag, 20. Mai, 10 Uhr
10 Uhr Mühlengottesdienst in Großdöb-
schütz Pfarrer Kästner & Pfarrer Schröder
Mit Bläsern

Sonntag, 26. Mai, 10:30 Uhr
Festgottesdienst mit Jubelkonfirmation
Pfarrer Schröder

Sonntag, 2. Juni, 9 Uhr
Familiengottesdienst
Gem.-päd. C. Gruber

Sonntag, 9. Juni, 10 Uhr
Berggottesdienst auf dem Czorneboh
Pfarrer Schröder & Pfarrer Haenchen
Mit Bläsern

Gemeindekreise:
Kinderkreis (3 – 6 Jährige,
16 – 17:30 Uhr): 29.05. (Schuljahresab-

Fundsachen

- **1 Damenfahrrad, 28er, weinrot/gold**
gef. Anfang Oktober, Hauptstr. 124
- **Spielzeugauto, rot/gelb**
gefunden: 23.10.2023, Radweg ehem. Bahnhof Köblitz
- **1 Spielzeug Schildkröte**
gefunden: Oktober 2023, Spielplatz Kaiserweg
- **1 Sicherheitsschlüssel mit kleiner Tasche**
gefunden: Anfang Dezember 2023, Parkplatz Blaue Kugel
- **1 Schal, grau**
gefunden: 04.12.2023, Außenbereich Blaue Kugel
- **1 Fahrrad schwarz/grün**
gefunden: 21.12.2023, Bushaltestelle B96
- **1 Ehering**
gefunden: Dez. 2023, Erlenweg/Mühlgraben
- **1 Sicherheitsschlüssel mit Anhänger**
gefunden: 10.03.2024, Nähe Weigsdorfer Teich
- **1 Fahrrad schwarz**
gefunden: Oktober 2023, Kaufhallenweg
- **1 Schlüssel Anhänger (Audi)**
gefunden: 21.04.2024, auf Parkplatz Getränkemarkt Pfennigfuchser, Weigsdorf-Köblitz

Abzuholen im Ordnungsamt
Hauptstraße 19, Cunewalde

Gemeindebibliothek

Dienstag/Freitag	14 – 18 Uhr
Donnerstag	14 – 16 Uhr

Tel. 035877 230 60

Wichtige Rufnummern

Wasserversorgung: SOWAG Zittau

Bereitschaftsdienst: 01 71 / 6 72 69 98
MB Oberland: 0 35 86 / 3 02 90

Strom-/Gasversorgung:

SachsenEnergie
kostenfreies Service-Tel.: 08 00/6 68 68 68
Gasstörung: 03 51/50 17 88 80
Stromstörung: 03 51/50 17 88 81

Sprechzeiten Hausmeister

Wohnungsverwaltung:
Rufnummer 2 15 36
Dienstag 14–18 Uhr · Freitag 8–11 Uhr

Sprechzeiten WG „Friedens-Aue“ eG:

Rufnummer 2 71 23
Dienstag 8–11 Uhr
jeden 2. Dienstag im Monat 16–18 Uhr

Abwasserentsorgung:

Abwasserzweckverband „Obere Spree“, OT Bederwitz,
Dorfstr. 18, 02681 Schirgiswalde-Kirschau
Tel. 03 59 38 / 58 40, Fax 5 84 53

Bei Havarien und Störfällen: 0351/50178882

Polizei:

Revier Bautzen: 0 35 91 / 35 60
Revier Bischofswerda: 0 35 94 / 75 70

Notrufe/Dienste

Notruf Polizei: 110
Feuerwehr/Rettungsdienst/Notarzt: 112
Anmeldung (nur) Krankentransport: 03571 19222

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst: 116 117

Allgemeine Erreichbarkeit IRLS
(Integrierte Regionalleitstelle Ostsachen): 03571 19296

Ärzte

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst
Tel. 116 117
Mo., Di., Do. 19.00 – 7.00 Uhr
Mi. 14.00 – 7.00 Uhr
Fr. 14.00 Uhr bis Mo. 7.00 Uhr

Praxis Gordana Bulla geschlossen vom 10.5. bis 24.5.2024
Arztpraxis Dr. Thomas Hanisch vom 3. – 7. Juni geschlossen.

Zahnärztlicher Notfalldienst

jeweils 9:00 – 11:00 Uhr
Rufbereitschaft bis 7:00 Uhr,
Folgetag

9. Mai 2024 (Himmelfahrt)
Dr. med. Matthias Hoke, Ebersb.-Neu-
gersdorf, Tel.: 03586/702120
Praxis Dipl.-Stom. Martina Schneider,
Bautzen, Tel.: 03591/45803

10. Mai 2024
ZÄ Mandy Clemens, Ebersbach-Neu-
gersdorf, Tel.: 03586/764299
Praxis Dipl.-Stom. Martina Schneider,
Bautzen, Tel.: 03591/45803

11./12. Mai 2024
ZAP Michaela Baier & Armin Gärtner
Gemeinschaftspraxis Ebersb.-Neu-
gersdorf, Tel.: 03586/362501

18. Mai 2024 (Pfingstsonntag)
BAG Anett Bayer & Andreas Bayer
Gemeinschaftspraxis Ebersb.-Neu-
gersdorf, Tel.: 03586/702315

19. Mai 2024 (Pfingstsonntag)
ZA Thomas Wagner, Eibau
Tel.: 03586/387112

20. Mai 2024 (Pfingstmontag)
ZÄ Sandra Schubert, Ebersbach-Neu-
gersdorf, Tel.: 03586/3663125

25./26. Mai 2024
Dr. med. Angela Grundmann, Löbau
Tel.: 03585/862012

1./2. Juni 2024
Dr. med. Gerd Israel, Großschweidnitz
Tel.: 03585/4558880

8./9. Juni 2024
Dipl.-Stom. Beate Falkenberg,
Rosenbach, Tel.: 03585/400538

Den aktuellen zahnärztlichen Notfall-
dienst können Sie auch unter
www.zahnaerzte-in-sachsen.de abrufen.

Schwesterndienstplan der ASB-Sozialstation

Die diensthabende Schwester erreichen Sie rund um die Uhr unter:
0162 2520677

Schiedsstelle – Friedensrichter
Herr Wolfgang Schulze
Telefon: 035877 27090
friedensrichter-cunewalde@gmx.de
Sprechzeiten nach Vereinbarung

Kirchliche Nachrichten der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Cunewalde

schluss
Christenlehre: 1. Klasse: dienstags
15:20 – 16:20 Uhr
2. + 3. Klasse: montags,
15:20 – 16:20 Uhr
4. – 6. Klasse: Mittwochs,
15:30 – 17 Uhr: 22.05., 12.06.

Konfirmanden (14-tägig): 14.05., 04.06.
Junge Gemeinde dienstags 18 – 21 Uhr
(mit Abendessen → Bitte um Voran-
meldung unter jgcunewalde@web.de)
Erwachsenenkreis (JG 1. Gruppe,
14-tägig, 19:30 Uhr): 14.05., 28.05.,
11.06.

Christlicher Frauendienst
(donnerstags, 14:30 Uhr): 16.05.
(Kirchschule)
Jung(geblieben)e Christen
(14-tägig, 19:30 Uhr): 16.05.,
30.05., 13.06.

Gebetskreis (14-tägig, 19.30 Uhr):
10.05., 24.05., 07.06.
Posaunenchor: montags 19:30 Uhr
Kirchenchor: dienstags 19:30 Uhr
„Handgemacht“ – Handarbeitskreis
(mittwochs, 18 Uhr): 08.05., 12.06.
(Kirchschule)

Frauenfrühstück ScheunenOase
Cunewalde (08:30 Uhr): 08.05., 05.06.
„Oase im Alltag“ ScheunenOase
Cunewalde (19 Uhr): 15.05.

Spendenkonto der Kirchengemeinde
Wir freuen uns, wenn Sie die Kirchengemeinde bei ihren vielfältigen Aufgaben unterstützen. Bitte nutzen Sie das folgende Konto bei der Bank für Kirche und Diakonie – LKG SachsenKontoinhaber: Kirchenbezirk Bautzen-Kamenz / KASSENVERWALTUNG
BLZ: 350 601 90 (BIC: GENO DE D1 DKD) / IBAN: DE53 3506 0190 1681 2090 65

Sprechzeiten Pfarramt:

Montag / Dienstag	9 – 12 Uhr
Donnerstag	15 – 18 Uhr

Achtung: Mittw. + Freitag geschlossen!

Kontakte

Pfarramt	035877 / 27431
Fax	27444
Friedhofsmeister Lehmann	27431
Kantorin Gudrun Schwarzenberg (Posaunen)	03592 / 32697
Gemeindepäd. Fr. Gruber	03591/314254
Gemeindepäd. Hr. Pötschke	
gemeindepaedagoge@kirche-wilthen.de	
Internet www.cunewalde-pfarramt.de	
E-Mail: kg.cunewalde@evlks.de	

Die Kirchengemeinde Cunewalde und der Förderverein Kirche Cunewalde laden herzlich ein zum
Festgottesdienst anlässlich der Fertigstellung des Kirchendachs am **12. Mai 2024, 10:30 Uhr, in der Kirche,** mit anschließendem Gartenfest.

Pfingstsonntag, 19. Mai, 10 Uhr
Pfarrer Schröder
Festgottesdienst mit Konfirmation in der Kirche

❖
Sonntag, 9. Juni, 10 Uhr
Berggottesdienst auf dem Czorneboh
Pfarrer Schröder & Pfarrer Haenchen
Mit Bläsern

Einer der letzten Maßnahmevorschläge des städtebaulichen Rahmenplanes im Sanierungsgebiet Ortsmitte in Niedercunewalde

Gemeinderat stimmt Verkauf einer Teilfläche im nördlichen Bereich des Schlossparks ehemaliges Schloss Witzleben zu

In der Gemeinderatssitzung im April hat der Gemeinderat mehrheitlich dem Verkauf einer Teilfläche von ca. 940 m² des nördlichen unbebauten Teiles des ehemaligen Schlossparks Witzleben zugestimmt. Es handelt sich um den unmittelbaren Bereich an der Schönberger Straße zwischen der Einfahrt zum Schlossgelände und der westlichen Einfamilienhausbebauung. Aktuell ist dieser von umfangreichen Baumbestand und einem früheren seit Jahrzehnten nicht mehr genutzten und nicht mehr nutzbaren Teich geprägt.

Vorangegangen war eine Vor-Ort-Begehung mit dem Technischen Ausschuss und mehrfache Beratungen im Finanzausschuss und Gemeinderat, die sich insbesondere mit den Rahmenbedingungen (Kaufpreisermittlung) für diesen Grundstücksteil befassten. Mit dem Beschluss vollzieht die Gemeinde eine der letzten Maßnahmen im städtebaulichen Rahmenplan zum Sanierungsgebiet Ortsmitte und hier insbesondere den Gemeinderatsbeschluss 45/2005 vom 16. März 2005 über die damalige zweite Erweiterung des Sanierungsgebietes. Diese Erweiterung umfasste damals den Bereich zwischen der Straße „An der Wolfsschlucht“ und dem heutigen Gemeindeamt.

Wesentliche Bestandteile des damaligen Konzeptes waren:

- die Sanierung und Umnutzung der Industriebrache Hauptstraße 19 (heutiges Gemeindeamt),
- der Abbruch der ruinösen Gebäude Hauptstraße 21 und Schönberger Str. 1,
- die Instandsetzung der Stützmauer an der Wolfsschlucht,
- Die Förderung der Sanierung bzw. Abbruch der ruinösen bzw. leerstehenden Gebäude im Schlosspark und des Parkgeländes.

Dank der SEP-Förderung durch Bund, Land und Gemeinde zu je einem Drittel konnten alle diese Maßnahmen umgesetzt werden. Das Gebiet ist auch heute noch als förmliches Sanierungsgebiet festgesetzt. Mit dem Auslaufen der Förderung (2014) bestand jedoch keine Möglichkeit mehr, die weiteren benannten Problem- und Sanierungsfälle – damals das ruinöse Gebäude an der Wolfsschlucht 3 und das Schloss Niedercunewalde (Schönberger Straße 10) noch aus diesen Geldern zu fördern. Das Gebäude An der Wolfsschlucht 3 stellt – auch dank LEADER-Förderung heute wieder ein Schmuckstück dar.

Zum damaligen Zeitraum beinhaltete der Gemeinderatsbeschluss und der durch den Freistaat bestätigte Kostenplan 180.000 € unter anderem für die Modernisierung des Schlosses und den Abbruch der Nebenanlagen. Der damalige Schlosseigentümer - das Gebäude hat nach der Wende nunmehr den dritten Eigentümer - hat jedoch seine Investitionsabsichten nicht umgesetzt.

Für den Vorbeifahrenden unbemerkt, hat sich in den letzten zwei Jahren durch die neue Eigentümerin im Schloss Niedercunewalde sehr viel getan. Die Nebengebäude und Anbauten sind abgebrochen, das Dach komplett saniert und der Innenausbau schreitet voran. Natürlich ist diese Sanierung eine Herkulesaufgabe. Sicher ist aber, dass dieses Schloss nicht das leidvolle bauliche Schicksal wie das Weigsdorfer Schloss erleiden wird!

Bei der Bemessung des Verkaufspreises zum eher symbolischen Wert einer Parkanlage (eigenständig ohnehin nicht verwertbar), hat die Gemeindeverwaltung genau die Empfehlungen des städtebaulichen Rahmenplanes aus dem Jahr 2005 umgesetzt, nämlich die ruinöse Bausubstanz in diesem Bereich wieder zu sichern und aufzuwerten und – bei einer tragfähigen Investition in das Hauptgebäude – das Schlossgrundstück und die nördliche Parkanlage wieder zusammen zu führen. Gleichzeitig besteht ein Spekulationsverbot und die Verpflichtung zum Erhalt der Parkfläche.

Der städtebauliche Effekt der langen Leidensgeschichte des ehemaligen Schlossparks Witzleben und seiner Gebäude, die auch geprägt war von vielen schwierigen Grundstückssituationen, ist somit im positiven Sinne beseitigt.

Der einziger Wermutstropfen aus Sicht zu 2005 besteht hierbei darin, dass die heutigen Investoren auf die bis 2013 noch mögliche Städtebauförderung nicht zurück greifen können. Auch deshalb erfolgte der Verkauf dieser Teilfläche zum symbolischen Preis – als Anerkennung der Investition und Anreiz für künftige Investoren, die sich in Cunewalde Brachen widmen sollen und werden. Die 2005 vorgesehenen Eigenanteile, die die Gemeinde damals für die SEP-Förderung wie bei jedem anderen Vorhaben zur Verfügung gestellt hätte (ein Drittel Gemeindeanteil, also mindestens 60.000 €), waren bei der Kaufpreisbemessung auch in diesem Zusam-

Beschlüsse des Gemeinderates von Cunewalde

Öffentlicher Teil

Beschluss-Nr. 247/2024 vom 17.04.2024 - Der Gemeinderat beschließt den Verkauf einer Teilfläche des Flurstücks Nr. 27/16 Gemarkung Niedercunewalde (Grundbuchblatt 2269, Grundbuch von Cunewalde) an die Eigentümer des angrenzenden Grundstücks Schönberger Straße 10 (Schloss Niedercunewalde): Frau Simone Vince, Bergstraße 8, 02956 Rietschen

Teilfläche aus Flurstück 27/16 Gemarkung Niedercunewalde gemäß Anlage mit ca. 940m² zu 0,75 €/m²

Vorläufiger Gesamtkaufpreis: 705,00 €
Das Grundstück wird zu folgenden Bedingungen veräußert:

- Die Kosten der Vermessung der Teilfläche sind vom Käufer zu tragen.
- Bei der Vermessung ist zu berücksichtigen, dass die angrenzende, ebenfalls auf dem Flurstück 27/16 NC befindliche Garage der Familie Wolf – Schönberger Str. 8 (Pachtfläche) herausgemessen wird und auf dem anschließend bei der Gemeinde verbleibenden Flurstück verbleibt.
- Aufnahme einer Mehrerlösabführungsklausel über einen Zeitraum von 10 Jahren

- Die Kosten des notariellen und grundbuchamtlichen Vollzuges sind von den Käufern zu tragen

- Das Erwerbsgrundstück ist dauerhaft als Parkfläche zu erhalten. Mehrheitliche Zustimmung (13 Ja, 4 Nein).

Beschluss-Nr. 727/2024 vom 17.04.2024 - Der Gemeinderat beschließt den Verkauf des Flurstücks Nr. 27/10 Gemarkung Niedercunewalde (Grundbuchblatt 2222 Grundbuch v. Cunewalde) an: Frau Peggy Müller, Kaufhallenweg 5, 02733 Cunewalde Flurstück 27/10 Gemarkung Niedercunewalde mit 240 m² zu 35 €/m².

Gesamtkaufpreis: 8.400,00 €
Das Grundstück wird zu folgenden Bedingungen veräußert:

- Die eingetragene Immissionsdienstbarkeit für den anliegenden Gewerbebetrieb ist zu übernehmen.
- Aufnahme einer Mehrerlösabführungsklausel über einen Zeitraum von 10 Jahren
- Die Kosten für den notariellen- und grundbuchamtlichen Vollzug sind von den Käufern zu tragen. Einstimmige Zustimmung (17 Ja).

Thomas Martolock,
Bürgermeister



Dieses jahrzehntelang sich selbst überlassene Teilstück der ehemaligen Parkanlage wird von der Gemeinde an die jetzige Eigentümerin von Schloss Witzleben veräußert.

menhang zu sehen.

Noch einige interessante Zahlen zum Sanierungsgebiet Ortsmitte:

Von 1993 bis Ende 2017 hat die Gemeinde Cunewalde für das Sanierungsgebiet Ortsmitte in Niedercunewalde bei einem Förderrahmen von 6,37 Millionen € insgesamt 4,24 Mio € an Fördermitteln von Bund und Land erhalten. Die weiteren 2,1 Millionen € wurden in diesen Jahren aus dem Gemeindehaushalt beigesteuert. Gefördert wurden insgesamt 45 pri-

vate Hauseigentümer, insbesondere Baudenkmale, darunter 20 Umgebendehäuser.

Den Sachbericht über den Abschluss des Fördergebietes werden wir in den nächsten Wochen auszugsweise auch auf der Homepage der Gemeinde Cunewalde und danach in der CBZ nochmals veröffentlichen.

Thomas Martolock,
Bürgermeister

Hinweis auf weitere Veröffentlichungen und Publikationen der Gemeindeverwaltung Cunewalde

Auf unserer **Homepage** www.cunewalde.de können Sie unter den Rubriken

Gemeinde- und Bürgerservice/ Satzungen und Verordnungen alle aktuellen Satzungen und Verordnungen der Gemeinde zu den Themen einsehen:

- allgemeine Verwaltung
- Finanzen
- öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Schulen,
- Kindertagesstätten
- Kultur, Freizeit, Sport
- Bauwesen und

öffentliche Einrichtungen

und Sie finden unter **Gemeinde- und Bürgerservice/ Formulare & Anträge**

- Formulare zu verschiedensten Anträgen
- gemeindliche Informationsblätter zu verschiedenen Themen

(Verkehrsberuhigung, Winterdienst, Gästetaxe, Hundehalter, Waldbesitzer, Gewässerunterhaltung u. v. m.)

- verschiedene Fachvorträge und Informationen aus länger zurückliegenden Ereignissen und/oder Gemeinderatssitzungen

20 Jahre Stiftung Umgebindehaus

Benefizkonzert zum Jubiläum**Benefizkonzert anlässlich des 20-jährigen Bestehens in Seifhennersdorf mit vielen Gästen**

Seit nunmehr 20 Jahren besteht die Stiftung Umgebindehaus. Vielen ist sie vielleicht am ehesten dadurch bekannt, dass sie jährlich den Tag des offenen Umgebindehaus organisiert und aller zwei Jahren den Umgebindehaus Preis vergibt – das Wirken der Stiftung reicht jedoch noch viel weiter.

In einem sehr würdevollen Rahmen und sehr anspruchsvollen Ort – der „C. Bechstein VielHarmonie“ in Seifhennersdorf beging die Stiftung ihr 20-jähriges Jubiläum. In dem repräsentativen Firmengebäude der weit über Deutschland hinaus bekannten Bechstein Klaviermanufaktur in Seifhennersdorf hatte die Stiftung Unterstützer, Umgebindehaus-Besitzer und viele Freunde zu einem Benefizkonzert eingeladen. Das Benefizkonzert selbst wurde mit Unterstützung der Firma Bechstein und internationalen Pianisten wie Hyemin Choi aus Südkorea und Seunghan Serverino Kim aus Südkorea ebenso begleitet wie mit jungen Nachwuchskünstlern der Kreismusikschule Dreiländereck. *Ein Hinweis: einen gemeinsamen Besuch der Bechstein VielHarmonie in Seifhennersdorf, kann man bestens empfehlen, wenn man wieder einmal auf der Suche nach einem geeigneten Ausflugsziel ist.*

Stiftungskapital in 20 Jahren von 60.000 € auf 1,2 Mio angestiegen -

Zinserträge werden als Förderung ausgegeben

Was vielen nicht so bekannt ist: Die Stiftung wurde 2004 als gemeinsame Stiftung der Sparkassen Bautzen und Löbau-Zittau mit je 25.000 € und des Freistaates Sachsen mit 10.000 € gegründet, mithin also mit einem insgesamt 60.000 € Gründungskapital. Heute beträgt das Stiftungskapital dank vieler Zustimmung zu der Stiftung von privaten Spendern und des Freistaates Sachsen von 650.000 € (2009) des Landkreises Görlitz von 100.000 € (2010) und Vermächtnissen aus Erbschaften von ca. 1,12 Millionen € (Stand 31.12.2019). Vorrangiges Ziel der Stiftung ist der weitere Aufbau des Stiftungskapitales welches bei den meisten Stiftungen vorgeschrieben nicht ausgegeben werden darf. Dank dieser Finanzeinlagen kann aus den Zinserträgen eine nachhaltige Förderung zugunsten der Umgebindehäuser erfolgen. Jährlich werden, je nach der Lage am Zinsmarkt zwischen 5.000 und 24.000 € an Zinserträgen für die Eigentümer von Umgebindehäusern für die Sanierung ihrer Gebäude zur Verfügung gestellt – immerhin schon 192.000 € (Stand 2023) für insgesamt 113 Förderprojekte.

Wesentlichstes Ziel ist hierbei neben der Verleihung des Umgebindehauspreises, eine sogenannte Kleinprojekte Förderung und die Unterstützung beim notwendigen Eigenkapital für die



Elisabeth Herold (links) bei der Präsentation des Filmprojektes der Valtenbergwichtel – eine echt positive Überraschung.

Umgebindehausbesitzer, wenn sie Förderprogramme oder Bankdarlehen nutzen möchten. Zahlreiche Cunewalder Umgebindehausbesitzer konnten hier von schon profitieren. Eine weitere ganz wichtige zusätzliche Aufgabe war die zusätzliche Unterstützung durch Spendengelder für beim Hochwasser 2010 stark geschädigte Umgebindehäuser. Hier hatte der Ostdeutsche Sparkassen Verband (OSV) 2010 eine Spende für die Reparatur der hochwassergeschädigten Gebäude in Cunewalde, in Höhe von 500.000 € überreicht. (Quelle: CBZ November 2010) Eine weitere Überraschung im Programm war die erstmalige Aufführung eines Videofilmes von Schülerinnen und Schülern der Valtenbergwichtel aus unserer Oberschule Cunewalde.

Unter der Leitung von Frau Herold hatten die Valtenbergwichtel über einen langen Zeitraum die Sanierung eines vom Verfall bedrohten Umgebindehauses in Sohland nicht nur filmisch begleitet sondern mit viel Spaß auch Hand angelegt. Herzlichen Dank für euren Einsatz.

Cunewaldes Bürgermeister ist im Ehrenamt seit vielen Jahren, übrigens auch im Fachbeirat der Stiftung Umgebindehaus, tätig und kann Ihnen, ebenso wie Geschäftsstellenleiter Arndt Matthes und sein Mitarbeiter Sven Rüdiger, viele Informationen über die Arbeit der Stiftung Umgebindehaus vermitteln.

Stiftung Umgebindehaus

Bauliche Maßnahmen**Schmiedegasse**

Im Bereich Jeschke-Schmiede / Schmiedegasse 14 wird der Abwasserzweckverband Obere Spree die seit Jahren prekäre weil ungeordnete Situation der Oberflächenentwässerung mit entsprechenden Baumaßnahmen beenden. Oberflächen- und Regenwasser soll kanalisiert zum nahen Cunewalder Wasser geleitet werden.

Die Gemeinde Cunewalde beteiligt sich mit der Finanzierung des Wegebaus.

Radweg

Die seit Jahren anstehenden und immer wieder verschobenen Reparaturmaßnahmen auf der Radwegtrasse der Bahnlinie sind als Ausgabe im Haushalt 2024 verankert. Seitens der Gemeinde soll die Sanierung auf jeden Fall im laufenden Jahr 2024 realisiert werden.

Rabinke

In Abstimmung mit der Teilnehmerge-

meinschaft Ländliche Neuordnung Cunewalde hat das Bauamt der Gemeindeverwaltung Bauarbeiten im Bereich Rabinke/Reichenstraße/Wildgehege vorbereitet. Voraussichtlich im Juni wird der Gemeinderat über die Vergabe des Auftrages beschließen. Zuvor hatte es mehrere Aussprachen in den Ausschüssen und mit den Anliegern gegeben. Mehr dazu in der nächsten Ausgabe!

Umgebindehauspark

Unmittelbar nach der Spendenaktion für den Umgebindehauspark erfolgte die Vergabe des Reparaturauftrages an den Cunewalder Einmannbetrieb „Wildbau Tom Forker“. Der Kleinunternehmer hat wie angekündigt am 29. April mit den ersten Arbeiten begonnen. Einen ausführlichen Bericht lesen Sie in der Juni-Ausgabe.



Zum Auftakt ihres Stammtisches trafen sich die Unternehmer in der Wilhelm-von-Polenz-Oberschule.

Jährlicher Unternehmerstammtisch mit dem Bürgermeister am 3. Mai

Dieses Mal war zuerst Treffpunkt in der Polenz-Oberschule mit vielen Infos vom Schulleiter Herrn Bär in einer der modernsten Oberschulen in Ostsachsen – von Schule, Wirtschaft über Lehrerversorgung bis hin zum Gemeinschaftsprojekt mit Oppach „Haltestelle Zukunft“.

Zweiter gemütlicher Teil mit vielen leckeren Gesprächen im Kleinen Kulturhaus – vielen Dank an die Gastgeber und die neuen Wirtsleute um Herrn Graf, die seit Ostern das Zepter übernommen haben – wie immer bei bester Küche.

Auch eine kurze Besichtigung der Sporthalle war mit dabei – wer drinnen war, dem werden die Problemlagen des leider immer noch nicht abgeschlossenen Versicherungsfalls (Reparatur oder Ersatzneubau) deutlicher – aber die unendlich lange Bearbeitungszeit der Versicherung ist ein Standortnachteil für die Schule.

Über 90 Einladungen, 25 Rückmeldungen und 15 Teilnahmen – da ist bestimmt Luft nach oben, so die Anwesenden – nächster Stammtisch – 9. Mai 2025.

Thomas Martolock, Bürgermeister

Gemeindeverwaltung Cunewalde**ACHTUNG – HINWEIS**

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, aufgrund zahlreicher langfristiger Krankheitsfälle in der Gemeindeverwaltung kann es zu Verzögerungen bei der Bearbeitung Ihrer Anliegen kommen – wir bitten an dieser Stelle um Ihr Verständnis!

Betroffen sind aktuell insbesondere das Büro des Bürgermeisters und das Bauamt. Auch im Einwohnermeldeamt sind längere Wartezeiten leider nicht auszuschließen.

Gemeindeverwaltung Cunewalde

Bürgeramt, Bürgermeister Thomas Martolock

Öffentliche Bekanntmachung

über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Europäischen Parlament / Wahl des Kreistages / Wahl des Gemeinderates am 09.06.2024

1. Das Wählerverzeichnis zu oben genannten Wahlen für die Gemeinde Cunewalde kann in der Zeit vom **20.05.2024 bis 24.05.2024** während der allgemeinen Sprechzeiten

am Dienstag von 09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
am Donnerstag von 09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr

in der Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, Einwohnermeldeamt, Zimmer 313 eingesehen werden.

Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen (§ 20 EuWO/§ 8 SächsKomWO). Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich die Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre gem. § 51 Absatz 1 Bundesmeldegesetz eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich, das nur von Bediensteten der Gemeinde bedient werden darf.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein für die Wahl zum Europäischen Parlament und/oder einen Wahlschein für die Kommunalwahlen hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom

20.05.2024 bis 24.05.2024, spätestens bis zum 24.05.2024, 12.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, Zimmer 313 Einspruch einlegen bzw. einen Antrag auf Berichtigung stellen.

Der Einspruch/Antrag auf Berichtigung kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift gestellt werden. Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, hat der Antragsteller die erforderlichen Beweismittel beizubringen. Für das Einspruchs- bzw. Berichtigungsverfahren gelten die Bestimmungen des Europawahlgesetzes sowie der Europawahlordnung bzw. die Bestimmungen des Kommunalwahlgesetzes des Freistaates Sachsen sowie der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum **19. Mai 2024** eine Wahlbenachrichtigung. In dieser ist vermerkt, für welche Wahlen sie gilt.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch einlegen oder einen Antrag auf Berichtigung des Wählerverzeichnisses stellen, um nicht Gefahr zu laufen, dass das Wahlrecht nicht ausgeübt werden kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein

- für die **Europawahl** im Landkreis Bautzen hat, kann an der Wahl durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum des Landkreises Bautzen teilnehmen.

- für die **Kommunalwahlen** hat, kann an der/den Wahl/en durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum des für ihn zuständigen Wahlgebiets in der Gemeinde Cunewalde oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhalten auf Antrag

5.1 in das Wählerverzeichnis **eingetragene** Wahlberechtigte,

5.2 **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragene** Wahlberechtigte,

Europawahl:

- wenn sie nachweisen dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis bei Deutschen nach § 17 Abs. 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgern nach § 17 a Abs. 2 der Europawahlordnung bis zum 19. Mai 2024 oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 21 Abs. 1 der Europawahlordnung bis zum 24. Mai 2024 versäumt haben,

- wenn ihr Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist, bei Deutschen nach § 17 Abs. 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgern nach § 17a Abs. 2 der Europawahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 21 Abs. 1 der Europawahlordnung, entstanden ist oder
- wenn ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde gelangt ist.

Kommunalwahlen:

- wenn sie nachweisen, dass sie ohne ihr Verschulden versäumt haben, rechtzeitig die Berichtigung des Wählerverzeichnisses zu beantragen,
- wenn das Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Frist zur Einsichtnahme entstanden ist oder
- wenn ihr Wahlrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist.

5.3 **Wahlscheine** können beantragt werden:

- von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum Freitag, **07. Juni 2024, 18.00 Uhr**;
- von **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragenen** Wahlberechtigten unter den unter Nr. 5.2 angegebenen Voraussetzungen bzw.
- von Personen, die bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung, den Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufsuchen können, bis zum Wahltag, 15.00 Uhr.

Verlorene Wahlscheine werden nicht ersetzt.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum **08.06.2024, 12.00 Uhr**, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

5.4 **Wahlscheineanträge** können bei der Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, Zimmer 313 mündlich, schriftlich oder elektronisch gestellt werden. Eine telefonische Beantragung ist unzulässig.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderung kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte für die Europawahl:

- einen amtlichen weißlichen Stimmzettel
- einen amtlichen weißen Stimmzettelumschlag
- einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen roten Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt zur Briefwahl.

für die Kommunalwahlen:

- den/die amtlichen Stimmzettel (rosafarbener Stimmzettel für die Kreistagswahl, gelber Stimmzettel für die Gemeinderatswahl)
- einen amtlichen gelben Stimmzettelumschlag
- einen amtlichen, mit der vollständigen Anschrift der Gemeinde, der Bezeichnung der Ausgabestelle des Wahlscheines, der Nummer des Wahlscheines, des zuständigen Wahlbezirk versehenen und freigemachten grünen Wahlbriefumschlag sowie
- das Merkblatt zur Briefwahl

7. Wer einen Wahlschein hat, kann durch Stimmabgabe bei persönlicher Abholung der Wahlunterlagen an Ort und Stelle oder in einem beliebigen Wahlbezirk des zuständigen Wahlkreises/Wahlgebietes oder durch Briefwahl wählen.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Wer durch Briefwahl wählt, muss den Wahlbriefumschlag mit den Briefwahlunterlagen so rechtzeitig an die jeweils darauf angegebene Anschrift abgeben oder versenden, dass er dort spätestens **am Wahltag bis 18.00 Uhr** eingeht.

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig, oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung

beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Wahlbriefe werden innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Sie können auch bei der auf dem jeweiligen Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Nähere Hinweise sind dem Merkblatt zur Briefwahl, das mit den Briefwahlunterlagen übergeben wird, zu entnehmen

8. Sonstiges

Informationen zum Datenschutz

Diese Bekanntmachung ist zugleich die datenschutzrechtliche Information der Betroffenen im Sinne von Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung über die für die Berichtigung des Wählerverzeichnisses und für die Erteilung eines Wahlscheins verarbeiteten personenbezogenen Daten:

1.

a) Wurde ein Antrag auf Eintragung ins Wählerverzeichnis gestellt oder Einspruch gegen die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses eingelegt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages bzw. des Einspruchs auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes und den §§ 14 bis 17b, §§ 20 bis 22 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 4, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes und § 9 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

b) Wurde ein Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins gestellt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 2 des Bundeswahlgesetzes und den §§ 24 bis 29 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 5 Absatz 1, 33, 37a 48 des Kommunalwahlgesetzes und den §§ 12 und 13 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

c) Haben Sie eine Vollmacht für die Beantragung eines Wahlscheins und/oder für die Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen ausgestellt, so erfolgt die Verarbeitung der von Ihnen und dem Bevollmächtigten in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Prüfung der Bevollmächtigung und der Berechtigung des Bevollmächtigten für die Beantragung eines Wahlscheins bzw. den Empfang des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 2 des Bundeswahlgesetzes und § 26 Absatz 3, § 27 Absatz 5 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 5 Absatz 1, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes und den § 13 Absatz 2, § 14 Absatz 4 und 6 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

d) Die Gemeinde führt Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, § 27 Absatz 6 der Europawahlordnung, § 14 Absatz 8 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, ein Verzeichnis über für ungültig erklärte Wahlscheine, § 27 Absatz 8 der Europawahlordnung, § 14 Absatz 11 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, sowie ein Verzeichnis über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine, § 14 Absatz 4 Satz 5 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

2. Sie sind nicht verpflichtet, die personenbezogenen Daten bereitzustellen. Eine Bearbeitung des Antrages auf Eintragung in das Wählerverzeichnis, des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis und des Antrages auf Erteilung eines Wahlscheins sowie die Erteilung bzw. Aushändigung des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen an einen Bevollmächtigten ist ohne die Angaben nicht möglich.

3. Verantwortlich für die Verarbeitung der angegebenen personenbezogenen Daten ist die Gemeinde. Die Kontaktdaten des behördlichen Datenschutzbeauftragten sind: Kommunale Informationsverarbeitung Sachsen – KISA, Herr Mike Böhm, Eilenburger Straße 1a, 04317 Leipzig

4. Im Falle einer Beschwerde gegen die Versagung der Eintragung ins Wählerverzeichnis, gegen die Ablehnung des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis oder gegen die Versagung des Wahlscheins ist Empfänger der personenbezogenen Daten für die Europawahl die Kreiswahlleiterin, Landratsamt Bautzen, Rechts- und Kommunalamt, Bahnhofstraße 9, 02625 Bautzen, für die Kommunalwahlen das Landratsamt Bautzen, Rechts- und Kommunalamt, Bahnhofstraße 9, 02625 Bautzen als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde. Im Verfahren der Wahlprüfung/Wahlanfechtung können auch die zuständigen Rechtsaufsichtsbehörden, die Verwaltungsgerichte sowie der Sächsische Verfassungsgerichtshof, im Fall von Wahlstraftaten auch die Strafverfolgungsbehörden und andere Gerichte Empfänger der personenbezogenen Daten sein.

5. Wählerverzeichnisse, Wahlscheinverzeichnisse, Verzeichnisse der ungültigen Wahlscheine sowie Verzeichnisse über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine sind nach Ablauf von sechs Monaten seit der Wahl zu vernichten, soweit nicht gemäß § 83 Absatz 2 der Europawahlordnung, § 62 Absatz 2 der Sächsischen Kommunalwahlordnung

- der Bundeswahlleiter mit Rücksicht auf ein schwebendes Wahlprüfungsver-

Statistisches Landesamt des Freistaates Sachsen

**Amtliche Haushaltsbefragung
– Mikrozensus 2024**

Jährlich wird im Freistaat Sachsen - wie im gesamten Bundesgebiet - der Mikrozensus durchgeführt. Der Mikrozensus („kleine Volkszählung“) ist eine gesetzlich angeordnete Stichprobenerhebung mit Auskunftspflicht, bei der ein Prozent der sächsischen Bevölkerung (rund 20 000 Haushalte) von Januar bis Dezember zu Themen wie Haushaltsstruktur, Erwerbstätigkeit, Arbeitsuche, Besuch von Schule oder Hochschule und Quellen des Lebensunterhalts befragt wird. In den Mikrozensus sind auch international abgestimmte Fragen integriert, mit denen man zum Beispiel die Arbeitsmarkteteiligung, Einkommen und Lebensbedingungen der Menschen in Europa vergleichen kann. Das Frageprogramm 2024 enthält außerdem zusätzliche Fragen zum Pendlerverhalten von Schülern, Studenten und erwerbstätigen Personen.

Die Auswahl der zu befragenden Haushalte erfolgt nach den Regeln eines objektiven mathematischen Zufallsverfahrens. Dabei werden nicht Personen, sondern Wohnungen ausgewählt. Um auch Aussagen über Veränderungen und Entwicklungen in der Bevölkerung treffen zu können, werden die ausgewählten Haushalte in der Regel bis zu viermal (maximal zweimal innerhalb eines Jahres) befragt.

Die Befragung erfolgt vorrangig durch geschulte Erhebungsbeauftragte, entweder telefonisch oder auch persönlich vor Ort. Im Jahr 2023 nutzten rund 65 Prozent der Haushalte diesen zeitsparenden Erhebungsweg. Die eingesetzten Erhebungsbeauftragten sind zu den entsprechenden Gesetzen und einschlägigen Bestimmungen des Datenschutzes belehrt und zur Geheimhaltung verpflichtet. Alternativ besteht die Möglichkeit, den Mikrozensus-Fragebogen eigenständig online oder auf Papier auszufüllen. Alle Einzelangaben werden geheim gehalten und dienen ausschließlich den gesetzlich bestimmten Zwecken.

Erste Ergebnisse aus dem Mikrozensus 2022:

- * 44 % der Haushalte in Sachsen sind Singlehaushalte
- * In rd. 20 % der Haushalte lebt mind. ein Kind unter 18 Jahren
- * 53 % der erwerbstätigen Personen sind männlich, 47 % weiblich

Weitere Informationen zum Mikrozensus erhalten Sie unter

www.mikrozensus.de.

Auskunft erteilt: Ina Augustiniak, Tel.: 03578 - 33-2100

mikrozensus2020@statistik.sachsen.de

fahren etwas anderes anordnet,

- die Entscheidung über die Gültigkeit der Kommunalwahl noch angefochten ist oder
- sie für die Strafverfolgungsbehörde zur Ermittlung einer Wahlstraftat von Bedeutung sein können.

6. Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen stehen Ihnen folgende Rechte zu:

- Recht auf Auskunft über Sie betreffende personenbezogene Daten (Artikel 15 Datenschutz-Grundverordnung)
- Recht auf Berichtigung der Sie betreffenden unrichtigen personenbezogenen Daten (Artikel 16 Datenschutz-Grundverordnung)
- Recht auf Löschung personenbezogener Daten (Artikel 17 Datenschutz-Grundverordnung)
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten (Artikel 18 Datenschutz-Grundverordnung)

Einschränkungen ergeben sich aus den wahlrechtlichen Vorschriften, insbesondere durch die Vorschriften über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und den Erhalt einer Kopie, § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes i. V. m. § 20 der Europawahlordnung, §§ 4 Absatz 2, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes i. V. m. § 8 Absatz 2 und 3 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, durch die Vorschriften über den Einspruch und die Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis, § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes i. V. m. §§ 21 und 22 der Europawahlordnung, §§ 4 Absatz 3 und 4, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes i. V. m. § 9 Absatz 1 der Sächsischen Kommunalwahlordnung und die Lösungsfristen (siehe Punkt 5).

7. Sind Sie der Ansicht, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie Ihre Beschwerde an die Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte, (Postanschrift: Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte, Postfach 11 01 32, 01330 Dresden, E-Mail: post@sdtb.sachsen.de) richten.

Cunewalde, den 08. Mai 2024

Thomas Martolock, Bürgermeister

Gemeindewahlausschuss Cunewalde

Einladung

Der Gemeindewahlausschuss von Cunewalde tritt am

Dienstag, den 11.06.2024, 14.00 Uhr

zur 2. öffentlichen Sitzung zusammen.

Tagungsort ist die Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, Ratssaal im Gemeinde- und Bürgerzentrum.

Auf der Tagesordnung steht die Feststellung des Wahlergebnisses der Gemeinderatswahl vom 09.06.2024 sowie Informationen über die Zusammenfassung des Wahlergebnisses für die Europawahl und Kreistagswahl am 09.06.2024.

Alle interessierten Einwohnerinnen und Einwohner sind hierzu herzlich eingeladen.

Thomas Martolock, Bürgermeister

**Informationsveranstaltung für Wahlvorstände und
Wahlhelfer in Vorbereitung der Europa- sowie
Kommunalwahlen am 9. Juni 2024**
Einladung

Zur organisatorischen und fachlichen Vorbereitung der am 09.06.2024 durchzuführenden Wahlen (Wahl zum Europaparlament sowie Kreistags- und Gemeinderatswahl) findet am

Dienstag, den 28.05.2024 um 18.00 Uhr im Ratssaal (3.OG) des Gemeinde- und Bürgerzentrums, Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde die Einweisung der Wahlvorstände und Wahlhelfer statt.

Im Rahmen dieser Veranstaltung besteht auch die Möglichkeit zur Abstimmung der Einsatzzeiten am Wahltag durch die Wahlvorstände.

Alle Wahlvorstände und Wahlhelfer sind hierzu herzlich eingeladen!

Katharina Jurschik,

Wahlverantwortliche der Gemeinde Cunewalde

Gemeinde Cunewalde

Wahlbekanntmachung

- Am Sonntag, dem **09.06.2024** findet gleichzeitig **die Wahl zum Europäischen Parlament, die Wahl des Kreistages und die Gemeinderatswahl** statt. Die Wahlzeit dauert von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr.
- Die Gemeinde ist in **folgende** 4 Wahlbezirke eingeteilt:
 - Wahlbezirk 1 – (001) Vereinshaus Schützenverein, Hauptstraße 249, 02733 Cunewalde, nicht barrierefrei
 - Wahlbezirk 2 – (002) Haus des Gastes, Hauptstraße 97, 02733 Cunewalde, barrierefrei
 - Wahlbezirk 3 – (003) Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde, barrierefrei
 - Wahlbezirk 4 – (004) Turnhalle der Grundschule „Friedrich Schiller“, Oberlausitzer Str. 21, 02733 Cunewalde, barrierefrei

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 19.05.2024 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die oder der Wahlberechtigte wählen kann.

Der Briefwahlvorstand tritt, am Wahltag zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses, um 15.00 Uhr im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, Zimmer 213, 2. Etage, 02733 Cunewalde zusammen.

- Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.

Die Stimmzettel für die Europawahl sind von weißer oder weißlicher Farbe. Die Stimmzettel für die Gemeinderatswahl sind von gelber Farbe und die Stimmzettel für die Kreistagswahl sind rosafarben.

Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und der Wählerin/dem Wähler bei Betreten des Wahlraumes ausgehändigt.

- Bei der Wahl zum Europäischen Parlament:**

Jeder Wähler hat **eine** Stimme.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer die Bezeichnung der Partei und ihre Kurzbezeichnung bzw. die Bezeichnung der sonstigen politischen Vereinigung und ihr Kennwort sowie jeweils die ersten 10 Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge und rechts von der Bezeichnung des Wahlvorschlagsberechtigten einen Kreis für die Kennzeichnung.

Bei der Gemeinderatswahl und Kreistagswahl:

Jede Wählerin/jeder Wähler hat **drei** Stimmen.

Der Stimmzettel enthält unter fortlaufender Nummer

- die für den Wahlkreis zugelassenen Wahlvorschläge unter Angabe ihrer Bezeichnung und in der gemäß § 19 Absatz 5 und 6 SächsKomWO bestimmten Reihenfolge,
- die Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand sowie bei der Kreistagswahl Postleitzahl und Wohnort entsprechend der nach § 20 Absatz 1 SächsKomWO bekanntgemachten Anschrift in der zugelassenen Reihenfolge.

Bei **Verhältnisswahl**: Es können nur Bewerber gewählt werden, deren Namen im Stimmzettel aufgeführt sind.

- Die/der Wahlberechtigte kann ihre/seine Stimmen Bewerberinnen/Bewerbern aus verschiedenen Wahlvorschlägen geben (Panaschieren) oder einer Bewerberin/einem Bewerber bis zu drei Stimmen geben (Kumulieren).
- Die Stimmen werden abgegeben, indem die/der Wahlberechtigte auf dem Stimmzettel die Bewerberin/den Bewerber bzw. die Bewerberinnen/Bewerber durch Ankreuzen oder auf andere eindeutige Weise kennzeichnet.

- Jede Wählerin/jeder Wähler kann – außer sie/er besitzt einen Wahlschein – nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie/er

eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis oder Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgerinnen/Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden. Der Stimmzettel muss von der Wählerin/vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass die Stimmabgabe nicht erkennbar ist. Das Fotografieren und Filmen in der Wahlkabine ist verboten.

- Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des für ihn zuständigen Wahlkreises/Wahlgebietes in seiner Gemeinde oder durch Briefwahl wählen. Gilt der Wahlschein für mehrere gleichzeitig durchzuführende Kommunalwahlen kann die persönliche Stimmabgabe nur in einem Wahlbezirk des jeweils kleinsten Wahlgebiets/Wahlkreises erfolgen.

Für die Europawahl gilt:

Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Kreis in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

- durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk des Kreises oder
- durch Briefwahl

teilnehmen.

- Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag und einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen sowie den Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem Wahlschein mit der unterschriebenen Versicherung an Eides statt so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der Gemeinde abgegeben werden.

- Jede/jeder Wahlberechtigte kann ihr/sein Wahlrecht **nur einmal und nur persönlich** ausüben. Bei der Europawahl gilt dies auch für Wahlberechtigte, die zugleich in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union zum Europäischen Parlament wahlberechtigt sind.

Eine Ausübung des Wahlrechts durch eine Vertretung anstelle der Wahlberechtigten ist unzulässig.

Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig oder wegen körperlicher Beeinträchtigung oder Behinderung gehindert sind, ihre Stimme allein abzugeben, können sich der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von den Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

- Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jeder hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Cunewalde, den 08.05.2024

Thomas Martolock,
Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge für die Gemeinderatswahl am Sonntag, dem 9. Juni 2024, für den Wahlkreis Cunewalde

Gemeinde Cunewalde
Landkreis Bautzen

Für die Wahl zum Gemeinderat wurden folgende Wahlvorschläge zugelassen:

Bezeichnung des Wahlvorschlags (Name der Partei/Wählervereinigung, Kurzbezeichnung/Kennwort)	Bewerber	Beruf oder Stand	Geb.-jahr	Anschrift (Hauptwohnung)
1 - Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	Sieber, Florian	Diplom Betriebswirt (BA)	1989	02733 Cunewalde, Schönberg 43
	Dr. Hanisch, Michael Fred	Arzt	1962	02733 Cunewalde, Streitbuschweg 10
	Kleinsteuber, Anne	Rechtsanwaltsfachangestellte	1987	02733 Cunewalde, Gewerbegebiet 14
	Härtwig, Andreas	Handwerksmeister	1969	02733 Cunewalde, Am Frühlingsberg 17
	Schröder, Christoph	Pfarrer	1987	02733 Cunewalde, Kirchweg 1
	Reinecke, Alexandra	Logopädin	1987	02733 Cunewalde, Bielebohstraße 4a
	Löchel, Andreas	Facharbeiter für Lagerwirtschaft	1984	02733 Cunewalde, Weigsdorfer Berg 1
	Schmidt, Robert	Einzelhandelskaufmann	1982	02733 Cunewalde, Oberlausitzer Straße 42a
	Jeschke, Uwe	Handwerksmeister	1968	02733 Cunewalde, Hauptstraße 178
	Graf, Markus	Diplom Ingenieur (BA)	1986	02733 Cunewalde, Schönberg 43a
	Matthies, Jakob	Arzt	1970	02733 Cunewalde, Oberlausitzer Str. 36
	Gedan, Ulf	Unternehmer	1961	02733 Cunewalde, Schönberg 51
	Preusche, Thomas	Betriebswirt	1976	02733 Cunewalde, Klipphausen 39
	Dittmann, Hans-Jürgen	Diplom Bauingenieur	1950	02733 Cunewalde, Neudorfstraße 33
	Dr. Bühn, Andreas	Diplom Volkswirt	1978	02733 Cunewalde, Erlenweg 3
	Renner, Steffen	Versicherungsmakler	1964	02733 Cunewalde, A.-Schweitzer-Siedlung 35
	Ehrlich, Laura Maria	Architektin	1987	02733 Cunewalde, An der Wolfsschlucht 3
	Penno, Christoph	Technischer Assistent für Informatik	1982	02733 Cunewalde, Südweg 4
Bär, Andreas	Berufsfeuerwehr	1976	02733 Cunewalde, Kastanienweg 1	
Halank, André	Diplom Kaufmann	1976	02733 Cunewalde, Am Frühlingsberg 18	
2 - Alternative für Deutschland (AfD)	Schulz, Jürgen Holger	Diplom Ingenieur für Kfz-Technik	1968	02733 Cunewalde, Klipphausen 14
	Spitzbarth, Hagen	Kaufm. Angestellter	1981	02733 Cunewalde, Hauptstraße 82
	Schniebs, Veronika	Rentnerin	1958	02733 Cunewalde, Hauptstraße 246
	Kahlert, Dirk	Angestellter	1976	02733 Cunewalde
	Pschola, Hans-Uwe	Rentner	1958	02733 Cunewalde, Oberlausitzer Straße 25
	Vogel, Enrico	Selbständig	1971	02733 Cunewalde, Kaiserweg 3
	Unger, Frank	Selbständig	1965	02733 Cunewalde
	Gebauer, Gert	Maschinenbaumechanikermeister	1962	02733 Cunewalde
3 - Freie Wählervereinigung Cunewalde (FWVC)	Kriegel, Hagen	Landwirt	1971	02733 Cunewalde, Hoppebergweg 19
	Dr. Mann, Udo	Tierarzt	1969	02733 Cunewalde, Hauptstraße 43
	Ebert, Hagen	Diplom Betriebswirt (BA)	1972	02733 Cunewalde, Kastanienweg 3
	Zimmermann, Claudia	Diplom Agraringenieur	1966	02733 Cunewalde, Schönberger Straße 9
	Bergmann, Frank	Selbständiger Handwerker	1966	02733 Cunewalde, Siedlungsweg 3
	Dingfeld, Jörg	Diplom Betriebswirt	1970	02733 Cunewalde, Hauptstraße 62
	Freitag, Frank	Geschäftsführer	1965	02733 Cunewalde, A.-Schweitzer-Siedlung 56
	Reichelt, Janine	Betriebsrätin	1981	02733 Cunewalde, Klipphausen 23
	Winkler, Jörg	Bankkaufmann	1969	02733 Cunewalde, Kirchweg 16
	Kopp, Thomas	Staatl. gepr. Maschinenbautechniker	1986	02733 Cunewalde, Schönberger Straße 6
	Bierke, Jens-Michael	Diplom Kaufmann	1971	02733 Cunewalde, Erlenweg 11
	Hempel, Marcel	Rechtsanwalt	1981	02733 Cunewalde, Friedensau 39
Seibt, Christian	Staatl. gepr. Techniker	1985	02733 Cunewalde, Zur Rabinke 18	

Cunewalde, den 08.05.2024, **Thomas Martolock, Bürgermeister**

Erneute Bekanntmachung

In unserer CBZ vom 12. April 2024 ist die öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge für die Gemeinderatswahl am 9. Juni 2024 auf Seite 9 veröffentlicht worden.

Leider sind hier drei redaktionelle Fehler enthalten, die mit der oben stehenden Bekanntmachung korrigiert werden. Richtig ist: Der Wahlvorschlag der Alternative für Deutschland (AfD) wird auf Liste 2 und der Wahlvorschlag der Freien Wählervereinigung Cunewalde (FWVC) auf Liste 3 geführt. Bei der FWVC entfällt die abgedruckte Postleitzahl 02733. Wir bitten die Fehler zu entschuldigen.

Die erneute oben stehende Bekanntmachung erfolgt entsprechend der gesetzlichen Bestimmungen fristgemäß.

Katharina Jurschik, Wahlverantwortliche der Gemeinde Cunewalde

Stimmzettel – Muster für die Gemeinderatswahl am 9. Juni 2024

Nur zu Ihrer Information!

1	Christlich Demokratische Union Deutschlands	CDU
1.	Sieber, Florian Diplom Betriebswirt (BA)	○○○
2.	Dr. Hanisch, Michael Fred Arzt	○○○
3.	Kleinsteuber, Anne Rechtsanwaltsfachangestellte	○○○
4.	Härtwig, Andreas Handwerksmeister	○○○
5.	Schröder, Christoph Pfarrer	○○○
6.	Reinecke, Alexandra Logopädin	○○○
7.	Löchel, Andreas Facharbeiter für Lagerwirtschaft	○○○
8.	Schmidt, Robert Einzelhandelskaufmann	○○○
9.	Jeschke, Uwe Handwerksmeister	○○○
10.	Graf, Markus Diplom Ingenieur (BA)	○○○
11.	Matthies, Jakob Arzt	○○○
12.	Gedan, Ulf Unternehmer	○○○
13.	Preusche, Thomas Betriebswirt	○○○
14.	Dittmann, Hans-Jürgen Diplom Bauingenieur	○○○
15.	Dr. Bühn, Andreas Diplom Volkswirt	○○○
16.	Renner, Steffen Versicherungsmakler	○○○
17.	Ehrlich, Laura Maria Architektin	○○○
18.	Penno, Christoph Technischer Assistent für Informatik	○○○
19.	Bär, Andreas Berufsfeuerwehr	○○○
20.	Halank, André Diplom Kaufmann	○○○

2	Alternative für Deutschland	AfD
1.	Schulz, Jürgen Holger Diplom Ingenieur für Kfz-Technik	○○○
2.	Spitzbarth, Hagen Kaufm. Angestellter	○○○
3.	Schniebs, Veronika Rentnerin	○○○
4.	Kahlert, Dirk Angestellter	○○○
5.	Pschola, Hans-Uwe Rentner	○○○
6.	Vogel, Enrico Selbständig	○○○
7.	Unger, Frank Selbständig	○○○
8.	Gebauer, Gert Maschinenbaumechanikermeister	○○○

3	Freie Wählervereinigung Cunewalde	FWVC
1.	Kriegel, Hagen Landwirt	○○○
2.	Dr. Mann, Udo Tierarzt	○○○
3.	Ebert, Hagen Diplom Betriebswirt (BA)	○○○
4.	Zimmermann, Claudia Diplom Agraringenieur	○○○
5.	Bergmann, Frank Selbständiger Handwerker	○○○
6.	Dingfeld, Jörg Diplom Betriebswirt	○○○
7.	Freitag, Frank Geschäftsführer	○○○
8.	Reichelt, Janine Betriebsrätin	○○○
9.	Winkler, Jörg Bankkaufmann	○○○
10.	Kopp, Thomas Staatl. gepr. Maschinenbautechniker	○○○
11.	Bierke, Jens-Michael Diplom Kaufmann	○○○
12.	Hempel, Marcel Rechtsanwalt	○○○
13.	Seibt, Christian Staatl. gepr. Techniker	○○○

- ▶ Sie haben insgesamt drei Stimmen: (⊗⊗⊗), Sie können aber auch nur eine Stimme (⊗○○) oder zwei Stimmen (⊗⊗○) vergeben.
- ▶ Sie können nur Bewerberinnen/Bewerber, die in diesem Stimmzettel aufgeführt sind, Stimmen geben.
- ▶ Sie können einer Bewerberin/einem Bewerber eine (⊗○○), zwei (⊗⊗○) oder drei Stimmen (⊗⊗⊗) geben.
- ▶ Sie können Bewerberinnen/Bewerber desselben Wahlvorschlags oder verschiedener Wahlvorschläge Stimmen geben.
- ▶ Nicht mehr als drei Stimmen (⊗⊗⊗) insgesamt! Der Stimmzettel ist sonst ungültig.

Nutzen Sie Ihr Wahlrecht!



Gastwirte aus dem Cunewalder Tal und von den Bergbauden trafen sich Anfang April auf dem Bieleboh.

Traditioneller Wirstammtisch – diesmal auf dem Bieleboh

Kurz nach den Osterfeiertagen fand am 9. April der Frühjahrs-Wirstammtisch statt. Dieses Mal waren Anna und Juan von der Bergwirtschaft Bieleboh die Gastgeber.

Wie immer galt es vieles, gemeinsam mit dem Bürgermeister und der Chefin der Tourist Information Frau Bergmann zu besprechen. Abgestimmt werden so regelmäßig der Cunewalder Veranstaltungskalender und die neuesten Fragen und Antworten rund um die regionale Tourismusförderung.

Auch neue Gesichter galt es zu begrüßen – der Nachwuchs der Baudenwirte Anna und Juan war ebenso mit zugehen wie der neue „Kulti-Wirt“ Sebastian Graf. Herr Graf, der bisher schon seit zwei Jahren für die gute Küche im Gasthaus kleines Kulturhaus mit verantwortlich zeichnete ist seit Ostern (fast unbemerkt) neuer Betreiber der Gaststätte. Er hat mit seiner, vielen Kunden schon bekannten, Lebensgefährtin, die schon seit vielen Jahren das Gesicht hinter der Theke des kleinen Kulturhauses ist, seit

Ostern die Gaststätte Kleines Kulturhaus übernommen und somit eine, gemeinsam mit dem vormaligen Betreiber, Herrn Plath fast unbemerkte Geschäftsübernahme hinbekommen. Seitdem gab es schon viele gute Kritiken treuer Stammgäste, aber auch vieler Besucher der Veranstaltungen in der Blauen Kugel die im Kulti einkehrten. Gern gesehener Gast und eigentlicher zweiter Hausherr auf dem Bieleboh war in der Runde der Beiersdorfer Bürgermeister Hagen Kettmann. Übrigens: Familie Ladusch auf dem Czorneboh ist nach wie vor auf der Suche für eine dringend notwendige Unterstützung in der Küche, dann könnten, so Familie Ladusch auch noch viel mehr Anfragen angenommen werden. Eigentlich – gerade auf einer Bergbeute mit den im Gastronomiebereich durchaus Planbaren Arbeitszeiten ein in mehrerer Hinsicht lukratives Angebot. Interessierte können gern bei Familie Ladusch vorsprechen.

Thomas Martolock, Bürgermeister

Telekom berichtete erneut im Gemeinderat zum aktuellen Stand des Ausbaus des Glasfaser-Netzes in Cunewalde

Er ist nun schon seit mehreren Jahren ein bekanntes Gesicht im Gemeinderat. Herr Pinkert, Regionalbeauftragter der Deutschen Telekom für den Ausbau der Ortsnetze in Ostsachsen, berichtete in der Gemeinderatssitzung vom 17. April über die aktuellen Baumaßnahmen der Telekom, zur Zeit insbesondere im Ortsteil Weigsdorf-Köblitz.

Aufgrund zahlreicher Rückfragen aus der Bevölkerung hatte der Bürgermeister die Telekom nochmals in die Gemeinderatssitzung eingeladen. Der aktuelle Stand lässt sich (vereinfacht) wie folgt zusammenfassen, wobei die kompletten und fachkompetenten Aussagen zum Breitbandausbau der Ortsnetze am besten über die Stabsstelle Breitband beim Landratsamt Bautzen (www.breitband-bautzen.de) in Erfahrung zu bringen sind. Dort erhält man auch nahezu grundstücksgenaue Auskünfte über den derzeitigen Versorgungsgrad und geplante Baumaßnahmen.

Die Telekom führt in Weigsdorf-Köblitz die schon im letzten Jahr im Ortsteil Cunewalde begonnen Erschließungsmaßnahmen des sogenannten Cluster 10 durch. Dies bedeutet, dass einzelne Gebiete, insbesondere mit ansässigen Gewerbeunternehmen, die bisher noch über eine ungenügende Breitbandversorgung verfügten (unter 30 Mbit/s), jetzt Dank einer erneuten Förderung, die der Bund bewilligt hat, weiter ausgebaut werden.

Im Ortsteil Cunewalde sind die Maßnahmen bereits abgeschlossen. Hier hatten in den vergangenen Jahren alle Kunden in den entsprechenden Gebieten auch Kundenschreiben erhalten und es wurde auch zu einer Infoveranstaltung eingeladen. Für Schnell-Entschlossene,

speziell in der Ortslage Weigsdorf-Köblitz, besteht aktuell noch die Möglichkeit, einen neuen Hausanschluss zu erhalten, der dann eine leistungsfähige Breitbandanbindung darstellt. Die detaillierten Rahmenbedingungen - bisher war die Herstellung des Hausanschlusses kostenfrei, dies wird nach Abschluss der Maßnahme aber nicht mehr möglich sein - und Ansprechpartner sollen so Herr Pinkert am besten über die Stabsstelle Breitband beim Landratsamt abgefragt werden.

Auch die Irritationen hinsichtlich der groß angelegten Werbeaktionen eines weiteren Anbieters und eventuell weitere Baumaßnahmen konnten ausgeräumt werden. Die Sachsen Energie (vormals ENSO), zu deren Unternehmensverbund auch SachsenGigaBit gehört, führt im Ortsnetz Cunewalde keine Baumaßnahmen durch. Sie bietet, wie zahlreiche andere Anbieter deutschlandweit und regional auch, analog der Telekom Produkte verschiedenster Art an und nutzt dafür das Netz der Telekom.

Übrigens:

Der Landkreis arbeitet bereits intensiv an einer nächsten Phase des Breitbandausbaus, dem sogenannten Graue-Flecken-Programm. Dieser soll sich dann, auch in Cunewalde insbesondere all den Hausanschlüssen widmen, die aufgrund ihrer Beschaffenheit (alte Hausanschlüsse aus den 90er Jahren) nicht für Höchstgeschwindigkeiten geeignet sind. Hierzu wird der Landkreis, Telekom oder die Gemeinde zu gegebener Zeit informieren.

Alle Infos rund um das Thema Breitband erfahren Sie unter: www.breitband-bautzen.de

Thomas Martolock, Bürgermeister

Kreistagswahl am 9. Juni 2024, Wahlkreis 2

Zum Wahlkreis 2 gehören: Schirgiswalde-Kirschau; Neukirch/Lausitz; Steinigtwolmsdorf; Sohland a. d. Spree; Wilthen, Stadt; Großpostwitz/OL.; Obergurig; Cunewalde
Es stellen sich zur Wahl:

1. Alternative für Deutschland (AFD)

Lehmann, Stefan, Unternehmer, Schirgiswalde-Kirschau
Hummel, Rosmarie, Diplom-Ingenieurin, Neukirch/Lausitz
Jordan, Oliver, Staatl.-geprüfter Techniker, Sohland a.d. Spree

Flack, Uwe, Handelsvertreter, Wilthen

Wilhelm, Thomas, Gerüstbaumeister, Sohland a.d. Spree

Göbel, Gundolf, Diplom-Chemiker, Wilthen

Schulz, Jürgen, Diplom-Ingenieur, Cunewalde

Spitzbarth, Hagen, Betriebswirt des Handwerks, Cunewalde

2. Christlich Demokratische Union Deutschland (CDU)

Martolock, Thomas, Bürgermeister, Cunewalde

Gessel, Kathrin, Bürgermeisterin, Steinigtwolmsdorf

Schumann, Christin, Leiterin Kindertagesstätte, Sohland a.d. Spree

Gröschel, Marcel, Bankkaufmann, Schirgiswalde-Kirschau

Steglich, Sebastian, Unternehmer, Schirgiswalde-Kirschau

Hilse, Elia, Student, Neukirch/Lausitz

Polpitz, Thomas, Angestellter, Obergurig

Krause, Gottfried, Rentner, Neukirch/Lausitz

Jung, Patric, Verwaltungsbetriebswirt, Schirgiswalde-Kirschau

Walther, Jens, Rettungssanitäter, Schirgiswalde-Kirschau

Martolock, Martin, Erzieher, Cunewalde

Jeschke, Uwe, Unternehmer, Cunewalde

3. Die Linke

Radtke, Andrea, Diplomjuristin, Bautzen

4. Freie Wähler Kreisverband Bautzen e.V. (FW)

Mersiowsky, Tom, Polizeibeamter, Malschwitz

5. Sozialdemokratische Partei Deutschland (SPD)

Hennersdorf, Anja, Juristin, Schirgiswalde-Kirschau

Schwenke, Tilmann, Jurist, Wilthen

Weller, Nora, Lehrerin, Neukirch/Lausitz

Eckhardt, Uwe, Diplom-Lehrer, Neukirch/Lausitz

Schwenke, Candy, Chefsekretärin, Wilthen

Eckhardt, Ute, Neukirch/Lausitz

6. Freie Demokratische Partei (FDP)

Gabriel, Sven, Bürgermeister, Schirgiswalde-Kirschau

Pech, Andreas, Lehrer, Wilthen

Schaller, Normann, Förster, Göda

7. BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN (Grüne)

Egli, Nora, Geografin, Sohland a.d. Spree

Schlüter, Ludger, Diplom-Ingenieur, Großpostwitz

Schmidt, Frank, Forstwirt, Sohland a.d. Spree

8. Sorbische Wählervereinigung (SWV)

Kaufmüller, Fabian, Sprachwissenschaftler, Panschwitz-Kuckau

Schkoda, Clemens, Referent, Panschwitz-Kuckau

9. Bündnis Oberlausitz / FREIE SACHSEN (Bündnis Oberlausitz / FREIE SACHSEN)

Moses, Benjamin, Selbstständig, Sohland a.d. Spree

Schumann, Eckhard Gerhard, Vertriebsingenieur, Obergurig

Lenk, Benjamin, Glas- und Gebäudereiniger, Obergurig

Wetzel, Sandra, Medizinische Angestellte, Sohland a.d. Spree

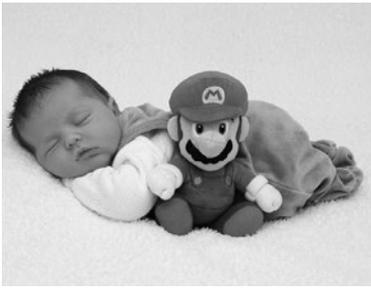
Ludwig, Enrico, Maurer- und Putzmeister, Schirgiswalde-Kirschau

Ludwig, Enrico, Maurer- und Putzmeister, Schirgiswalde-Kirschau

10. Bündnis Sahra Wagenknecht – Vernunft und Gerechtigkeit (BSW)

Lichtenstein, Felix, Diplom-Forstwirt, Sohland a.d. Spree

Herzlich willkommen!



Konstantin Kuhnert
geb.: 23.12.2023, 4000 g, 54 cm
Eltern: Marlies Kuhnert und Angelo Wenta

Schulanmeldung

Grundschule „Friedrich Schiller“ Schuljahr 2025 / 2026

Sehr geehrte Eltern,
die Anmeldung der neuen Schulanfängerinnen und Schulanfänger (geb. 01.07.2018 – 30.06.2019) findet im Sekretariat der Grundschule „Friedrich Schiller“ zu folgenden Zeiten statt:

26.08.24 in der Zeit von 08:00 – 17:00 Uhr

27.08.24 in der Zeit von 08:00 – 12:00 Uhr

Bitte vereinbaren Sie in der Woche vom 12.08.24 - 16.08.24 zwischen 08:00 - 12:00 Uhr einen Termin per Telefon (24302).

Erforderliche Personen und Unterlagen:

Beide Sorgeberechtigten bzw. eine **Vollmacht** für den Verhinderungsfall
Personalausweis der Sorgeberechtigten zur Identitätskontrolle
Geburtsurkunde des Kindes
Nachweis des alleinigen Sorgerechts

Michael Binder, *Schulleiter*

Oberlausitzer Mundart

Cunewalder Worte des Monats

Ja, liebe Freunde unserer Mundart-Rubrik, die Liste der Vorschläge für unsere Cunewalder Worte des Monats wird immer länger! Bitte nicht böse sein, wenn Ihr Vorschlag wieder nicht dabei ist. Unsere bisherigen Worte in 2024:

Januar: Eibrenne und n' Bitch vuul geschloin

Februar: Burschtwiesch und a de Keene

März: goarschtsch und Seeger

April: Tschiep'1 und Griesch'1
Für Mai haben wir uns für folgende Worte entschieden:

Uffgetue – schmackhafter Belag auf Schnittchen und Semmeln

Schuriegeln – jemanden anhaltend ärgern oder piesacken

In unserer Juni-Ausgabe geht's weiter! Gerne auch mit Ihrem Vorschlag!

M. Hempel

7. Internationales Schönberg-Treffen

Schönberger fahren nach Schönberg

Am Himmelfahrtstag startet eine 32 köpfige Abordnung aus der Schönberger Bürgerschaft zum 7. Internationalen Schönberg-Treffen. Zielort ist der Ortsteil Schönberg der Gemeinde Rottenbuch im bayrischen Landkreis Weilheim-Schongau gelegen.

Der Bus und sämtliche Kosten werden von den Teilnehmern selbst finanziert.

Auf sie wartet ein volles Programm mit viel Musik, alpenländischer Tradition und am Samstag, dem 11. Mai der Schönbergtag mit zahlreichen Highlights und dem „Bayrischen Abend“ zum Abschluss.

Die Rückfahrt ist für Sonntag geplant. Mehr dazu in der CBZ im Juni!

M. Hempel

Augenoptik-Dienstleister

SEH-FAHRER kommen wieder

Wegen kurzfristiger Krankheit musste ein Dienstleistungstermin im April ausfallen.

Die SEH-FAHRER kommen wieder am 21. Mai, am 4. Juni und auch weiterhin dienstags aller 14 Tage.

Weitere Infos über www.die-sehfahrer.de oder Tel. 03591 291314, Mobil 0178 1914514.



Herzlichen Glückwunsch

unseren Jubilaren in Cunewalde

ab dem 70. Geburtstag

Zeitraum vom 9. Mai bis 14. Juni 2024

am 14. Mai	Heinrich Deubner , Weigsdorf-Köblitz	zum 85.
	Regina Hein , Cunewalde	zum 75.
am 16. Mai	Thea Stäbler , Cunewalde	zum 85.
	Ursula Stäbler , Cunewalde	zum 80.
am 17. Mai	Gunther Weniger , Cunewalde	zum 75.
am 18. Mai	Margret Weickert , Cunewalde	zum 80.
am 19. Mai	Renate Kuckel , Cunewalde	zum 90.
am 21. Mai	Gerhard Müller , Cunewalde	zum 75.
am 23. Mai	Christiane Littmann , Weigsdorf-Köblitz	zum 70.
am 24. Mai	Manfred Mertin , Weigsdorf-Köblitz	zum 80.
	Angelika Jeremies , Cunewalde	zum 70.
am 26. Mai	Gabriele Pastian , Cunewalde	zum 75.
am 27. Mai	Helga Matthes , Cunewalde	zum 90.
	Eva Sickert , Cunewalde	zum 85.
am 30. Mai	Marina Hillmann , Cunewalde	zum 75.
	Mathias Pech , Weigsdorf-Köblitz	zum 75.
	Elke Hahn , Cunewalde	zum 70.
am 1. Juni	Silvia Döring , Cunewalde	zum 70.
am 2. Juni	Herta Förster , Cunewalde	zum 95.
am 4. Juni	Jutta Wagner , Cunewalde	zum 75.
	Jörg Lindemann , Cunewalde	zum 70.
am 5. Juni	Hannelore Hartmann , Cunewalde	zum 90.
	Susanne Rösner , Weigsdorf-Köblitz	zum 70.
am 6. Juni	Eleonore Bittrich , Cunewalde	zum 90.
	Gottfried Kocksch , Cunewalde	zum 80.
	Heinz Stützer , Weigsdorf-Köblitz	zum 70.
am 7. Juni	Ruth Wagner , Cunewalde	zum 90.
	Regina Birke , Weigsdorf-Köblitz	zum 80.
	Brigitte Schönfeld , Cunewalde	zum 80.
	Sieglinde Dingfeld , Cunewalde	zum 80.
am 8. Juni	Ingrid Winkler , Cunewalde	zum 85.
am 9. Juni	Lianne Hettmann , Cunewalde	zum 95.
	Klaus Eckl , Weigsdorf-Köblitz	zum 85.
	Margarete Garz , Weigsdorf-Köblitz	zum 85.
	Detlev-Rolf Hundertmark , Cunewalde	zum 80.
am 11. Juni	Waltraut Partyka , Weigsdorf-Köblitz	zum 80.
	Horst Adam , Cunewalde	zum 70.

Die Gemeindeverwaltung Cunewalde wünscht alles erdenklich Gute!

Die persönliche Gratulation (zum 80., 90., 95., 100 und nachfolgende Geburtstage) durch Bürgermeister, Stellvertreter, Gemeinderäte oder Mitarbeiter Hauptamt wird durchgeführt. Falls Sie keine persönlichen Glückwünsche wünschen, bitten wir um Rückruf im Sekretariat des Bürgermeisters (Telefon: 035877/230-0).

Achtung! Sofern eine Veröffentlichungssperre eines Jubilars oder einer Jubilarin vorliegt, kann keine Gratulation und auch kein Kartengruß durch die Gemeinde Cunewalde erfolgen. Wir bitten dies zu beachten! **Vielen Dank.**

Städtepartnerschaft

Cunewalder in Donges

Ganz aktuell befindet sich eine Delegation aus Cunewalde in der französischen Stadt Donges. Die 38 köpfige Abordnung ist am 8. Mai per Bus gestartet und wird am 13. Mai in Cunewalde zurück erwartet. Auf dem Programm stehen neben dem Treffen mit dem dortigen Comitee de Jumelage vor allem sportliche Begegnungen. Die Fußball-C-Junioren-Mannschaft von Motor Cunewalde wird an einem kleinen Turnier teilneh-

men. In Begleitung befinden sich auch mehrere Fußballer des Cunewalder Kreisliga-Herrenteam. Die Vorsitzende des Cunewalder Partnerschaftsausschusses, Claudia Zimmermann, führt die Delegation als 2. Stellvertretende Bürgermeisterin an.

Einen ausführlichen Bericht über den Besuch lesen Sie in der Juni-CBZ.

M. Hempel

Mobile Beratung des VdK!

Das Beratungsmobil des Sozialverbandes VdK hat die Sprechzeiten im April vorübergehend eingestellt. Auch im Mai wird keine Beratung vor dem GBZ in Cunewalde stattfinden.

Sobald das VdK – Beratungsmobil wieder Beratung anbietet, werden wir die Termine bekannt geben.

GV Cunewalde/VdK Sachsen

Cunewalder Veranstaltungskalender

Mai bis Juni 2024

Samstag, 11.05.2024, 10:00 Uhr
Eröffnung der Badesaison im Erlebnisbad

Samstag, 11.05.2024, 17:00 Uhr
„Jubiläe – Geistliche Chormusik aus vier Jahreszeiten“ mit dem Wilmersdorfer Kammerchor aus Berlin, in der Kirche

Freitag, 24.05.2024, 15:00 – 18:00 Uhr
Tag der offenen Tür des AWO Schulhortes „Die Räuber“ und der AWO Kita „Wichtelland“ in der Grundschule „Friedrich Schiller“ Weigsdorf-Köblitz

Samstag, 25.05.2024, 16:00 Uhr
Gospel-Konzert „GOD HAS kept me“ mit dem Chor Little Light of L.E. in der Kirche

Sonntag, 26.05.2024, 9:00 – 11:00 Uhr
Vogelbörse im Vereinsheim, Kalkofenstraße

Sonntag, 26.05.2024, 9:00 – 16:00 Uhr
16. Oldtimertreffen im Kfz- & Technik-Museum, Haus des Gastes „Dreiseitenhof“

Sonntag, 26.05.2024, 10:00-17:00 Uhr
Tag des offenen Umgebendehauses mit geöffneten Häusern und Führungen im Ort

Samstag, 01.06.2024, ab 9:00 Uhr
21. Sternradfahrt – Zum Olbersdorfer See, mit Stempelstelle am Bahnhäusl in Weigsdorf-Köblitz

Freitag, 07.06.2024, 15:00 Uhr
Sommerfest in der AWO Kita „Wichtelland“

Samstag, 08.06.2024, 9:00 – 13:00 Uhr
24. Bergfahren am Czorneboh 4,2 km vom Betonwerk Schuster bis zur Czorneboh-Bergbaude und Kinder-Radrennen um den Schützenplatz mit dem Radsportverein Bautzen e.V. Start: Schützenplatz / Betonwerk Schuster, Czornebohstraße

Sonntag, 09.06.2024, 14:00 – 19:00 Uhr
Tag der offenen Tür der Ortsfeuerwehr Cunewalde im Feuerwehrdepot am Schützenplatz

Samstag, 15.06.2024, 15:00-21:00 Uhr
Feuerwehrfest der Ortsfeuerwehr Weigsdorf-Köblitz, im Gerätehaus an der Gartenstraße

Dienstag, 18.06.2024, 18:00 Uhr
Landschaftstheater „Spuk im Polenzpark“, Gruselkomödie von Lothar Gärtig, Ein Projekt der Theatergruppe der Oberschule Cunewalde „Blaue Kugel“ (Eintritt frei, Spende erbeten)

*Änderungen vorbehalten!
Den aktuellen Veranstaltungskalender finden Sie auch im Internet unter www.cunewalde.de/Vkalender.*

Wildkräuterführung und Brotbacken mit Kräuteromi Erika

Samstag, 25. Mai 2024 um 10:00 Uhr

Anmeldung unter Telefon: 0160 2231197
Veranstaltungsort: Scheunen-Oase, Hauptstr.254

Familie Erika und Klaus Hebold

RABIMMEL RABAMMEL RABUMM

Zwei Männer retten die Welt

Gastspiel mit der Herkuleskeule Dresden

Sonntag, 22.09.2024, 17:00 Uhr in der „Blauen Kugel“ Cunewalde

Treffen sich zwei. Sagt der eine: „Meine Frau braucht Raum für sich.“ Sagt der andere: „Kannst erstmal bei mir wohnen.“ Was wie ein Witz beginnt, wird für den anderen zum Albtraum. Denn kaum beim anderen eingezogen, zeigt der eine dem anderen, wie er ab jetzt zu leben hat: Gendergerecht, verpackungsfrei und vegan! Sprachsensibel und woke! Und weil der andere sich nicht ändern will, klebt sich der eine auf den Fußboden.

Sie kennen diese Debatten von zuhause? Die neue Kabarettkomödie von Philipp Schaller holt den Streit vom Küchentisch auf die Bühne, treibt den Irrwitz auf die Spitze und findet doch keine Antworten. Dass es dabei hochmusikalisch zugeht, dafür sorgen die Musiker Jens Wagner und Volker Fiebig – mit neuen Beats und so virtuos, da macht Streiten Spaß. Regie führt die Kabarettistin Ellen Schaller, die sich mit ihrer ganzen Erfahrung so ins Zeug legt, dass sie am liebsten mitspielen möchte. Darf sie aber nicht, denn es ist ein Stück für zwei: Hannes Sell und Philipp Schaller.

Foto rechts: Robert Jentzsch

Öffnungszeiten der Tourist-Information Cunewalde

Mo. / Do. 9:00 – 12:30 Uhr, 13:30 – 17:00 Uhr
Di. / Fr. 9:00 – 12:30 Uhr, 13:30 – 15:30 Uhr
Mi. / Sa. / So. / Feiertage: geschlossen

Außerhalb dieser Zeiten dürfen Sie gern Ihre Nachricht mit Telefonnummer auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie zurück.

Tourist-Information Cunewalde
Telefon: 035877 80888
E-Mail: touristinfo@cunewalde.de

Kartenvorverkauf für Veranstaltungen in der „Blauen Kugel“ und in der Kirche Cunewalde

03.09.2025	18.30 Uhr	Lausitz Festival in der Kirche Gabriela Montero: Improvisation² „Rabimmel, Rabammel, Rabumm“ Gastspiel mit der Herkuleskeule Dresden
22.09.2024	17.00 Uhr	ABBA Unforgettable Konzertshow Hansy Vogt präsentiert: Die Schlager-Lachparade Lisa Fitz – Das neue Programm: „Avanti Dilettanti!“
25.10.2024	20.00 Uhr	Simon & Garfunkel Revival Band: Feelin' Groovy
01.11.2024	16.00 Uhr	„Bald ist schon wieder O-Stern!“ Das Weihnachtsprogramm mit Michael Trischan
22.11.2024	20.00 Uhr	„Weihnachten mit der Schäferfamilie“ mit Angela Wiedl, Richard Wiedl, Urschäfer Uwe Erhardt und Reiner Kirsten
07.12.2024	19.30 Uhr	Neujahrskonzert „Die ganze Welt ist himmelblau“ Melodien von Operette bis Musical mit den Landes Bühnen Sachsen
13.12.2024	19.30 Uhr	Zärtlichkeiten mit Freunden: Alles muss, nichts kann! „Mein Freund, der betrunkene Sachse“ Ein Abend für Olaf Böhme mit Thomas Kaufmann
16.12.2024	15.00 Uhr	„Ein Abend für Roger Whittaker“ Europas erfolgreichste Hommage Gesungen von Wolf Junghannß
04.01.2025	17.00 Uhr	Wladimir Kaminer Show 2025 Lydia Benecke – Die Psychologie des Bösen
12.01.2025	19.30 Uhr	The Silver Beatles – Best of Show
07.02.2025	19.30 Uhr	
14.03.2025	19.30 Uhr	
15.03.2025	19.30 Uhr	
04.04.2025	19.30 Uhr	
05.04.2025	20.00 Uhr	

Der Kartenvorverkauf erfolgt bei der Tourist-Information Cunewalde – Tel.: 035877 80888 und bei allen RESERVIX-Vorverkaufsstellen (www.reservix.de).

Aktuelle Preisinfos unter www.cunewalde.de/ticket-service.html



Abschlussbericht 800 Jahre Cunewalde

In jeder Hinsicht absolut positives Fazit

Vielleicht haben Sie es noch in guter Erinnerung – vor gut zwei Jahren fand die große gemeinsame Auftaktveranstaltung der fünf Jubiläumsgemeinden in unserer Dorfkirche statt. Das war der Startschuss ins Jubiläumsjahr 2022, in dem wir gemeinsam das 800-jährige Jubiläum der ersten urkundlichen Erwähnung von Cunewalde gefeiert haben.

Im Rahmen der Gemeinderatssitzung vom April wurde nun der folgende Abschlussbericht des Gesamtprojektes „800 Jahre Cunewalde“ durch den ehemaligen Projektkoordinator, Herrn August Bierke, vorgestellt, den wir hier aufgrund der Wichtigkeit des Rückblicks auf das Ereignis gerne veröffentlichen.

„Bereits 2019 entschied sich der Gemeinderat dafür, das Jubiläum im Jahr 2022 zu feiern. Es wurde die Gründung einer Arbeitsgruppe zur Vorbereitung des Jubiläums beschlossen. Nachdem die „politischen Weichen“ gestellt waren, mussten Mitstreiter gesucht werden. Am 21. Juni 2021 fand eine öffentliche Sitzung in der „Blauen Kugel“ statt, zu welcher alle Interessierten öffentlich eingeladen waren. Aus den gefundenen Helfern wurden Arbeitsgruppen gebildet und jeweils ein Leiter festgelegt – so gab es die AG Geschichte, die AG Finanzen, die AG Öffentlichkeitsarbeit, die AG Kultur & Gastronomie sowie die AG Technik, die ursprünglich AG Umzug hieß. Ein Festumzug in Cunewalde wurde wegen des großen Vorbereitungsaufwandes jedoch frühzeitig abgewählt. Allein im Bereich der Arbeitsgruppen reden wir über 50 ehrenamtliche Helfer. Hinzu kamen außerdem Helfer aus der Verwaltung, dem Bauhof, spontane Helfer und außerdem alle, die beim Verkauf der Jubiläumsartikel unterstützt haben. Eine genaue Zahl festzulegen ist eigentlich nicht möglich, aber über 200 Mitwirkende waren wir auf jeden Fall. Alle AG-Leiter sowie die Arbeitsgruppenmitglieder aus dem Gemeinderat bildeten den Festausschuss, welchem folgende Mitglieder angehörten: Thomas Martolock, Hans-Jürgen Dittmann, Dirk Kahlert, Hans-Uwe Pschola, Florian

Sieber, Hagen Spitzbarth, Claudia Zimmermann, Sabine Fritsche, Paul Richter, Arnd Rösner und Gunther Reichelt. Hinzuzurechnen sind außerdem die Projektkoordination und bei Erfordernis auch Mitarbeiter der Verwaltung. Der Festausschuss hielt 13 ordentliche Sitzungen ab. Hinzu kamen einige Sonder-sitzungen, wie beispielsweise die Sitzung zur Festlegung der Standgebühren für den Festplatz des Festwochenendes. Für die Durchführung und Abwicklung der 800-Jahr-Feier wurde außerdem ein Verein, der „Cunewalde 800 e.V.“ gegründet. Nach direkter Ansprache aller Festausschussmitglieder und einem öffentlichen Aufruf hatten sich zur Gründung folgende Gründungsmitglieder bereit erklärt und die entsprechende Verantwortung übernommen: Hans-Jürgen Dittmann, Thomas Martolock, Karin Büttner, Dirk Kahlert, Florian Sieber, Arnd Rösner, Gunther Reichelt, Jens-Michael Bierke, Sabine Fritsche und Paul Richter. Der Projektkoordinator war hauptamtlich beim Verein angestellt, wobei die anfallenden Personalkosten über eine LEADER-Projektförderung mit einem Fördersatz von 80 Prozent finanziert werden konnten. Die Gründungssitzung fand am 21.09.2021 statt. Schon zwei Monate später wurde dem Verein die Gemeinnützigkeit zuerkannt.

Nun musste auch das Verhältnis zwischen dem Verein und der Gemeinde geregelt werden. Auch hier gab es einen Beschluss des Gemeinderates. Dieser regelte, dass die Gemeinde für den Verein finanziell eintritt, wenn es zu Liquiditätsengpässen kommen sollte. Grundsätzlich wurde im Doppelhaushalt 2021/22 eine Summe von 20.000 Euro eingeplant. Außerdem wurden die monatlich anfallenden Personalkosten der Projektkoordination vorfinanziert, welche der Gemeinde nach der noch kommenden Auszahlung der LEADER-Fördermittel rückerstattet werden. Ansonsten musste zu keiner Zeit auf den gefassten Beschluss zurückgegriffen werden.

Der Verein war eine wichtige Grundlage für die Gewährung von verschiedenen



Ein großes Festwochenende war der Höhepunkt der Jubiläumsfeier in Cunewalde. Auf dem Schützenplatz wurde an allen Tagen fröhlich gefeiert.

Förderungen und machte somit die Finanzierung des Gesamtprojektes erst möglich, was allein aus den Haushaltsmitteln der Gemeinde Cunewalde nicht möglich gewesen wäre.

Zur anteiligen Deckung der Kosten für das Jubiläum wurde ein breites Sortiment an Jubiläumsartikeln angeschafft. Nach der Anschaffung mussten Marketing- und Vertriebskonzepte erstellt werden. Außerdem brauchte der Verein für den Verkauf starke Partner – so wurden zuletzt durch über 10 feste Verkaufsstellen die Jubiläumsartikel verkauft. Lose der Geldlotterie wurden sogar durch 16 feste Verkaufsstellen verkauft. Hinzu kamen Verkäufe bei Veranstaltungen. Logistik, Rechnungslegung und Provisionsabrechnungen mussten jederzeit laufen – auch kurz vor dem Festwochenende. Bereits Mitte 2022 wurden einige Jubiläumsartikel von der Gemeinde übernommen, welche für allgemeine Repräsentationsaufgaben verwendet wurden (Jubiläumsgeschenke, Altersjubilare, Städtepartnerschaften u.v.m.). Die verbleibenden Restbestände des Vereins wurden Ende 2023 von der Gemeinde erworben.

Es gab sogar Jubiläumsartikel, welche durch andere örtliche Akteure entworfen und vertrieben wurden – Stichwort 800er-Festbier und Elzewasser... Insgesamt konnte durch die Jubiläumsartikel ein Überschuss erzielt werden, welcher zur Deckung der Gesamtkosten beigetragen hat.

Die Gesamtkosten des Projektes über die Jahre 2022 und 2023 beliefen sich übrigens über 197.070,67 Euro. Hier-von fallen schon allein 86.328,64 Euro an direkten Personalkosten an (Saldo aus Gehalt, Lohnnebenkosten, Arbeitgeberanteile, Steuern und Gegenrechnungen für Entschädigungen). Einnahmen konnten hingegen in Höhe von insgesamt 216.304,29 Euro erzielt werden. Letztendlich hat der Verein somit ein positives Saldo erwirtschaftet – und hatte zum Jahresende 2023 noch die Liquidität, um den Projektkoordinator im 1. Quartal 2024 weiter zu beschäftigen. Die Einnahmen setzen sich neben den geförderten Personalkosten von 79.212,00 Euro außerdem aus einem Spenden-Gesamtbetrag von 33.394,48 Euro, den Haushaltsmitteln von 20.000

Euro, dem Sponsoring der SachsenEnergie für die Auftaktveranstaltung in Höhe von 8.330 Euro, Mitteln aus dem kommunalen Ehrenamtsbudget von 2.500 Euro sowie einem Preisgeld aus dem simul+ Kreativ-Ideenwettbewerb aus 2023 in Höhe von 5.000 Euro zusammen.

Insbesondere der Verwendungsnachweis an die LEADER-Förderstelle mit über 338 Seiten schaffte noch einmal einen guten Überblick über die letzten beiden vergangenen Jahre. Denn neben den benötigten Abrechnungen und Belegen mussten Veranstaltungsnachweise geführt werden – über beide Jahre haben wir mehr als 110 Veranstaltungen dokumentiert, welche der Verein unterstützt, begleitet oder selbst durchgeführt hat. Angefangen bei „Obst und Beeren zum Jubiläum“, dem gemeinsamen Auftakt und den Feierlichkeiten in den Umlandgemeinden, den vielen Festen und Vereinsjubiläen und über das große Festwochenende bis über das Bürgerfest 2023 hinaus. Sehen Sie sich den Abschlussbericht gerne auch als PowerPoint-Vortrag im Bürgerinformationssystem der Gemeinde Cunewalde an – in diesem sind viele schöne Bilder enthalten, welche an diese Höhepunkte zurückerinnern.

Noch einmal möchten wir die Gelegenheit nutzen und uns ganz herzlich bei allen bedanken, die sich konstruktiv eingebracht, kräftig mit angepackt und an der richtigen Stelle Verantwortung übernommen haben. Denn nur mit diesem Engagement werden wir auch in Zukunft gemeinsam weiter vorankommen!“

August Bierke
Mitglied und ehem. Projektkoordinator
Cunewalde 800 e.V.

Der Vortrag von Herrn Bierke im Rahmen der Gemeinderatssitzung am 17. April wurde mit viel Beifall vom Rat und von den anwesenden Gästen bedacht. Ganz bestimmt kann man ihn auch als Anerkennung für das geleistete Engagement des Vereins und seiner Mitglieder in Vorbereitung und Durchführung der 800-Jahr-Feier von Cunewalde werten. Das wird in sehr guter Erinnerung bleiben.
M. Hempel



Die gemeinsame Veranstaltung in der Cunewalder Kirche war der Auftakt zu den Feierlichkeiten in den Jubiläumsgemeinden Wilthen, Hochkirch, Sohland, Neukirch und Cunewalde.



Sie haben gut lachen, die beiden Inhaber der ProBier-Werkstatt Nicole Koksch und Maik Richter! Das Jubiläumsfest zum 5jährigen Bestehen ihres Unternehmens war ein voller Erfolg!

5 Jahre ProBier in Cunewalde – 26. bis 28. April 2024

Mit ProBier toll gefeiert

Das war ein wirklich gelungenes Wochenende. Super Wetter, viele liebe Besucher, ganz fleißige Helfer und hervorragende musikalische Unterhaltung im wunderbaren Ambiente des Kulturbetriebes Dreiseitenhof.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei den zahlreichen Besuchern für das entgegengebrachte Vertrauen und allen Helfern für die riesige Unterstützung bei unserem 3tägigen Event zu Ehren der Marke ProBier.

Unser Konzept, jeder Altersklasse einen Abend zu widmen, ist aufgegangen. Natürlich hatten wir auch Glück, mit einem wohlgesonnenen Wettergott. Hochwertige musikalische Unterhaltung mit den DJ's Spencer, Frank Davis & Lotti sowie der Rockband Buldoze und der Feuerwehrkapelle Cunewalde haben für jeden etwas dabei sein lassen. Wir danken den Vereinsmitgliedern der



SG Motor Cunewalde für die reibungslose kulinarische Versorgung und dem Haus- und Hobbybrauverein Cunewalder Tal für den Barbetrieb. Letzterer ist ja schließlich auch die Wiege der Marke ProBier, in dem im Jahr 2019 die Idee dazu geboren wurde.

Euer Team der Cunewalder ProBier-Werkstatt GmbH



Die Auftaktveranstaltung des Oberlausitzer Kfz-Veteranen-Clubs am 5. Mai zog wieder wie ein großer unsichtbarer Magnet unglaublich viele Teilnehmer und Besucher an. Der Dreiseitenhof war gerammelt voll, Oldtimer aller Art füllten die Parkflächen um den Hof, vor dem Einkaufsmarkt und auf dem Schützenplatz. Es waren dem Veranstalter zufolge etwa 400 historische Fahrzeuge mit 650 Personen an Besatzung und schätzungsweise weitere 600 Besucher gekommen. Als nächste Veranstaltung steht am 26. Mai ein weiterer Höhepunkt auf dem Programm: 30 Jahre Oberlausitzer Kfz-Veteranen-Club – 20 Jahre Handdruckspritzenzug Cunewalde. Sie sind schon jetzt herzlich eingeladen!



An allen drei Tagen war gute Stimmung im Dreiseitenhof wie hier beim Fröhlichen mit der FFW-Blaskapelle.

Öffnungszeiten im Mai der Cunewalder ProBier-Werkstatt

Tel.: 035877 886400 · Internet: www.probier-werkstatt.de

Sudhaus – Hauptstraße 16, 02733 Cunewalde
Di 14:00 – 18:00 Uhr, Do/Fr 10:00 – 18:00 Uhr,
Mo + Mi geschlossen
Freitags Sudhaustreff von 19 – 23 Uhr



Männertag bei ProBier ab 10 Uhr

Mit Liveband „Varius Life Concept“, Abzweig Zieglertal Hauptstraße 76, Direkt am Radweg. Für Speis' und Trank ist bestens gesorgt.

Pfingsten bei ProBier

Samstag Biergarten geöffnet mit musikalischer Umrahmung

Sonntag ab 11 Uhr Blasmusik mit den „Hochsteinmusikanten“

Montag Biergarten geöffnet mit musikalischer Umrahmung für Alle

Für Speis und Trank ist bestens gesorgt!

Bierverkostungen & Brauseminare als Firmenevent oder Privatveranstaltung auf Anfrage, Im ProBier Laden erhältlich: Treberbrot auf Bestellung, Lausitzer Knoblauch-Kräutermischung, Carbo SodaStream – Die natürliche Kohlensäure

Gaststätten laden ein

„Kleene Schänke“, Koch- & Kulturwerkstatt

Erlenweg 14, 02733 Cunewalde
Café in SB & Kugeleis – to go
Laden mit regionalen Produkten & Spirituosenkabinett
Freitag & Samstag 15.00 – 18.00 Uhr
Individuelle Termine sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.
Unsere Veranstaltungen finden Sie unter:
www.kleeneschaenke.de
Tel. 01520/1820659
Mail: kontakt@kleeneschaenke.de

Berggasthof Czorneboh

Öffnungszeiten
Montag und Dienstag: geschlossen
Mittwoch/Donnerstag: 11 – 17 Uhr
Freitag und Samstag: 11 – 19 Uhr
Sonntag: 11 – 17 Uhr

Anderer Öffnungszeiten nach Vereinbarung! Unser Angebot für Sie: außer-Haus-Buffer
Mail: info@czorneboh-berggasthof.de
Tel.: 035877 899168

Wir laden herzlich ein:

Sonntag, den 12. Mai
von 14.00 bis 16.00 Uhr
Musikalischer Nachmittag mit dem Posaunenchor Kleinwelka mit Blasmusik, Volkslieder, Jazz und Oldies
Pfingstmontag, 20. Mai
von 14.00 bis 16.00 Uhr, Blasmusik mit „Oberlausitzer Bergblech“
gespielt werden: Blasmusik, Märsche, Polkas und Walzer

Hotel & Bergwirtschaft Bieleboh

Tel. 03 58 72 / 1 89 14 oder 0174 / 3039784
von Mittwoch bis Sonntag durchgehend ab 11.00 Uhr
Anna & Juan freuen sich auf Sie!

„Alter Weber“

Cunewalde, Tel./Fax 03 58 77 / 2 52 36
Mo. – Sa. ab 17.00 Uhr
So. ab 11.30 Uhr
* Schwimmhalle täglich ab 10.00 Uhr außer Di. und Do.
* Freizeitkegelbahn täglich ab 10.00 Uhr (bitte vorbestellen)

Restaurant „Kleines Kulturhaus“ Cunewalde

Czornebohstr. 19, 02733 Cunewalde
Tel. 035877 27103
WhatsApp: 01522 5767124

Öffnungszeiten
Mo/Di/Do 11 – 14 Uhr
Mi/Fr 11 – 14 und 17 – 21
Sa 17 – 22 Uhr
So/Feiertage 11 – 21 Uhr
Durchgehend warme Küche
Ab 15 Personen andere Öffnungszeiten möglich
Partyservice zur Abholung
Mittagsangebot Mo – Fr für 5 €
Mittwoch Schnitzeltag für 8.90 €

Gaststätte „Scharfe Ecke“

Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 2 10 38
Montag/Dienstag Ruhetag
Mittwoch – Sonntag 11.00 – 14.00 Uhr und ab 17.00 Uhr
* Platten- und Büfett-Service außer Haus
* Ausrichtung von Familienfeiern

Wir brauchen Ihre Fotos für unseren

Cunewalder Kalender 2025!

Ihre Tourist-Information und Gemeindeverwaltung Cunewalde

So sehen Sieger aus...!

Am 15. März starteten sieben Vorschulkinder der AWO-Kita Pumuckl in Sohland in die diesjährige Kita-Olympiade. An vielen aufregenden Stationen und in einer spannenden Abschlussstaffel konnten die Kinder ihr ganzes Können unter Beweis stellen und sich mit anderen Kindern messen. Wir sammelten so viele Punkte, dass es für den Vorrundensieg reichte und wir uns für das Finale qualifizierten.

Am 10. April fuhren wir dann nach Hoyerswerda. Von den insgesamt 187 angetretenen Mannschaften waren dort die 26 Besten aller Vorrunden. Begrüßt wurden wir auch wieder von den beiden Maskottchen Oly und Pia, die uns kräftig anfeuerten. Voller Vorfreude und mit großen Erwartungen absol-

vierten wir die dreizehn Stationen. Es wurden unter anderem Hindernisse überwunden, Eier transportiert und Bälle geworfen. Für eine Überraschung sorgten die aufblasbare Tunnellokomotive und die Kletterwand.

Nach der großen Abschlussstaffel stieg dann die Aufregung – sowohl bei den Kindern als auch bei den Erzieherinnen. Welchen Platz haben wir belegt? Werden wir einen Pokal gewinnen? Bis zum Schluss mussten wir warten, denn wir belegten den ersten Platz und der Titel „Sportlichste Kita“ ging an uns. Jedes Kind erhielt eine Goldmedaille. Die Freude war riesig und es sind alle sehr stolz auf uns.

AWO Kita „Pumuckl“



Einladung zum Kinderfest in der Kita „Wichtelland“

Liebe Kinder, Eltern, Großeltern und Neugierige

In den vergangenen Wochen haben sich unsere Kinder in Form von Projekten und Ausflügen intensiv mit der Natur und der Umwelt auseinandergesetzt. Um an dieses Thema anzuschließen, möchten wir dieses Jahr unser Kinderfest ebenfalls unter dieses Motto stellen.

„Der Natur auf der Spur...“

Wann: Freitag, 7. Juni 2024
Von 15 - 18 Uhr

Wo: Friedensau 30
02733 Cunewalde

Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt sein.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher und einen schönen gemeinsamen Nachmittag.

Das Team der Kita „Wichtelland“

Kleine Künstler – große Werke

Dieses Kunstprojekt ist durch die Zusammenarbeit der Kita Wichtelland (Märchengruppe) aus Cunewalde und der Volksbank Löbau Zittau eG entstanden. Die Kinder der Kita sammelten Müll aus der Natur, verwendeten Verpackungen und Reste von Holz und kreierte daraus begeistert einzigartige Kunstwerke in ihrer Werkstatt. Diese sind momentan in unserer Volksbankfiliale in Cunewalde, Hauptstraße 117, ausgestellt und können gern betrachtet werden. Somit wird nicht nur der Umwelt etwas Gutes getan, auch die Bankbesucher erfreuen sich über die Werke der Kinder. Die Volksbank Löbau Zittau eG möchte

den Kindern für Ihre Arbeit danken und belohnt jedes Kind mit einem kleinen Geschenk. Doch nicht nur das, ein Kind hat die Möglichkeit einen Familieneintritt in den Saurierpark zu gewinnen. Diesen stellt die Volksbank dem Kind zur Verfügung, welches am meisten Stimmen für sein Kunstprojekt sammelt. Somit hat jeder Besucher der Volksbank die Möglichkeit für das schönste Kunstwerk abzustimmen. Kommen Sie gern vorbei, betrachten die Werke der Kinder und stimmen bis zum 23. Mai 2024 für Ihren Favoriten ab. Wir als Volksbank und besonders die Kinder der Kita freuen sich über jeden Besucher.

Sylvia Hage, VB Löbau-Zittau eG



24. MAI 2024 TAG DER OFFENEN TÜR



Wann: 24. Mai 2024, ab 15:00 Uhr

Die Kita „Pumuckl“, der Hort „Die Räuber“ und die Grundschule „Friedrich Schiller“ öffnen am 24. Mai 2024 wieder ihre Türen um allen Interessierten zu zeigen, wie wir in Kindergarten, Schule und Hort den Alltag gestalten.

Wir laden Sie 15:00 Uhr zu einer kurzen Begrüßung auf den Schulhof ein. Anschließend haben Sie die Möglichkeit das große Gelände und die geöffneten Räumlichkeiten zu erkunden. Kommen Sie gerne mit unseren Erzieherinnen und Erziehern sowie unseren Lehrerinnen und Lehrern ins Gespräch. Es gibt wieder ein vielseitiges Angebot aus Sport, Basteln und Ausprobieren. Auch in diesem Jahr gibt es einen kleinen Flohmarkt, gestaltet vom Kindergarten und einen Töpfermarkt mit kleinen Kunstwerken von den Kindern. 16:00 Uhr bieten wir den Kindern und Eltern der neuen 1. Klassen eine Führung durch das Schulhaus an. Die Kinder aus den 4. Klassen begrüßen Sie dazu im Forum des Schulgebäudes. 17:00 Uhr beginnt unser kleines Abschlussprogramm, bei welchem Sie verschiedenste Auftritte der Kita- und Schulkinder erleben können.

Es freuen sich auf Sie die Kita „Pumuckl“, der Hort „Die Räuber“ und die Grundschule „Friedrich Schiller“.

Wussten Sie schon ...?

Auf unserem Friedhof hängen mindestens 9 Nistkästen! Eine kleine Gruppe Christenlehrekinder ist nämlich auf die Suche gegangen, und hat die Kästen gezählt. Gerade jetzt im Frühling, wenn die Natur wieder erwacht, haben die Kinder so den Friedhof auch als einen Ort für neues Leben und als Lebensraum für Tiere kennengelernt.

Kirchgemeinde Cunewalde



Jagdgenossenschaft „Cunewalder Tal“

Wildschäden nehmen weiter zu

Auf der Tagesordnung der Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft „Cunewalder Tal“ standen neben den Berichten des Vorstandes noch weitere wichtige Punkte, unter anderem auch die Neuwahl des Vorstandes und der Funktionsträger.

Jagdvorsteher Patrick Harig berichtete zunächst über die Arbeit des Vorstandes im zurückliegenden Jahr und widmete sich dann den aktuellen Problemlagen. Er zeigte sich überzeugt, dass Wolfsübergriffe, die im Jahr 2023 in Cunewalde massiv zugenommen hatten, auch in diesem Jahr geschehen werden. In diesem Zusammenhang forderte er die Politik auf, dafür zu sorgen, dass schnell gehandelt werden kann.

Dass der Jagdgenossenschaft und der Jägerschaft nicht nur daran gelegen ist, Wild zu erlegen, sondern dies auch zu schützen, belegen die Aktionen mit der angeschafften Drohne zur Rehkitzrettung. Auch zum Aufspüren und der

Bejagung von Wild wird die Drohne erfolgreich eingesetzt.

Als gravierend bezeichnete Harig die erstandenen Wildschäden, sowohl das Schwarzwild, als auch das Rehwild verursachten zunehmend Schäden. So sind 32 Hektar Wiesen- und Ackerfläche durch Wildschweine geschädigt worden und auch im Wald entstanden durch Verbiss immense Verluste an aufwachsenden Bäumchen. Diese Verbisschäden zu verhindern, wenigstens zu reduzieren, ist eine aufwendige Aufgabe, vor der Waldbesitzer und auch die Jagdpächter stehen.

Die aktuelle Situation, wonach die eingemommenen Jagdpacht aus den Jagdbögen I bis IV nicht ausreichend ist, um die Wildschäden finanziell auszugleichen, ist höchst bedenklich, im Grunde existenzgefährdend für die Jagdgenossenschaft.

Im Rahmen der Diskussionen wiesen mehrere Jagdgenossen auf diese Prob-

lemlagen hin. Dabei fand die Zahl der erlegten Wildschweine Anerkennung, aber auch die Forderung an die Jägerschaft, hier nicht nachzulassen, wurde geäußert. Der Revierförster des Sachsenforsts, Norman Schaller, appellierte an die Jagdpächter, auch bei Rehwild höhere Abschusszahlen zu erreichen, weil der Verbiss der neu gepflanzten Bäumchen den begonnenen Waldumbau in Gefahr bringt. Zudem warnte er vor einer Explosion der Mäusepopulationen in den von Brombeeren und anderen Strauchgewächsen überwucherten freien Waldflächen. Hier gibt es nur einen „Hauptverbündeten“ im Kampf gegen eine Mauseplage, die ja in anderen Gegenden in Deutschland in vollem Gange ist. Es ist der Fuchs! Ihn im Wald eher nicht zu bejagen, wäre nach Auffassung von Schaller schlau, auch weil Greifvögel im Wald und auf Getreidefeldern nach dem Aufwuchs eher wenig ausrichten können.

Keine Lösung hatten die Jagdgenossen für den mehr und mehr um sich greifenden Brombeerbewuchs parat. Hier tref-

genossen besteht, sich aber der größte Teil davon nicht am Funktionieren der Gemeinschaft beteiligt. Zum Problem Waldwege wies er daraufhin, dass Hauptachsen als Holzabfuhrwege ausgebaut worden sind, vieles aber noch zu tun ist, wobei man auch beachten muss, dass private Waldbesitzer oft nicht in der Lage sind, die Instandhaltung oder Instandsetzung des Waldweges auf ihrem Grundstück zu stemmen. Die Aufstellung von Schlagbäumen bezeichnete er als alternativlos, weil sowohl der Streitbuschweg, als auch der Bierweg rücksichtslos als „Abkürzungsstrecken“ genutzt worden sind.

In geheimer Wahl wurden die Mitglieder des Vorstandes und die Funktionsträger in ihre Ämter berufen. Alter und neuer Jagdvorsteher ist Patrick Harig. Ihm zur Seite stehen 4 Beisitzer: Frank Neumann, die Gemeinde Cunewalde, Hubertus Kutschke und Hagen Kriegel sowie ihre Stellvertreter Andreas Kutschke, Sven Ressel, Marko Kutschke und Thomas Vogt.

Als Funktionsträger im Vorstand wurden gewählt: Franz Froberg (Schriftführer), Michaela Kriegel (Kassenführerin), Sven Ressel (stellv. Kassenführer) sowie die Rechnungsprüfer Herbert Liepke und Andreas Hoffmann.

Nach dem Wahlgang wurden langjährige und verdienstvolle Mitglieder des Vorstandes verabschiedet. Erich Jeremies, Peter Kriegel und Christian Wiedemuth gehörten zu den Gründungsvätern der Jagdgenossenschaft im Jahre 1994 und haben seitdem in vorbildlicher Weise für die Gemeinschaft gewirkt, als Jagdvorsteher (P. Kriegel) als Rechnungsprüfer (E. Jeremies) und als Beisitzer (Chr. Wiedemuth). Jagdvorsteher Patrick Harig dankte ihnen herzlichst natürlich auch im Namen aller Anwesenden. Zum Abschluss der Jahreshauptversammlung gab Jagdgenosse Sven Ressel die Abschusszahlen des Jagdjahres (04/2023 – 03/2024) bekannt. Ergänzt wurde dies noch mit den Ergebnissen des Eigenjagdbezirkes Schuster durch Jagdgenosse Markus Wendler.

An dem Vergleich mit dem Jagdjahr 2022/2023 wird deutlich, dass die Abschüsse von Schwarz- und Rehwild sowie von Füchsen und Mardern zugenommen haben. Nahezu Konstant ist die Zahl bei den Waschbären.

M. Hempel

Jagdbogen→	JB I		JB II		JB III		JB IV		EJ Schuster	Σ	
↓ Wildart	22/23	23/24	22/23	23/24	22/23	23/24	22/23	23/24	23/24	22/23	23/24
Schwarzwild	29	14	16	30		9	16	30	12	61	95
Rehwild	13	17	9	23	23	36	7	10	10	52	96
Waschbären	16	7	4	4	6	16	5	7		31	34
Dachse	3		1		5	2	2	1	2	11	5
Füchse	15	18	6	8	13	13	5	11	4	39	54
Krähe	6	10	1			5		6		7	21
Elstern	10	9			5			4		15	13
Marderhunde	6	4	1		3		4	3		14	7
Marder		8		4		7		2			21
Enten	9				10	10	4			23	10

fen sich, so die Erfahrungen der Jäger, auch Schwarzwildrotten, um den Tag zu verbringen und von dort aus dann des Nachts auf Nahrungssuche zu gehen. Bürgermeister Thomas Martolock, der als Vertreter der Gemeinde Cunewalde, die immerhin ca. 288 ha bejagbare Fläche in die Genossenschaft einbringt, anwesend war, ging auf einige Probleme ein. Dabei hob er hervor, dass die Jagdgenossenschaft im Grunde aus rund 1.200 Jagdgenossinnen und Jagd-

Tag der offenen Tür beim **SHP** *Racing*

Kindertag
1. Juni 2024
ab 14 Uhr Neue Sorge 12 in Cunewalde

- Kaffee & Kuchen
- Bratwurst & Bier
- Hüpfburg & Kinder schminken
- Ausstellung der Rennfahrzeuge





ANWALT & KANZLEI

KALLAUCH

Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Verkehrsrecht
Deutscher Anwaltverein

Rechtsanwalt Axel Kallauch

Tätigkeitsschwerpunkte
Erbrecht – Verkehrsrecht
Sonstiges auf Anfrage

02733 Cunewalde, Oberlausitzer Straße 14,
Telefon: (035877) 80584 Fax: 80586
Weitere Infos: www.kanzlei-kallauch.de

Die Feuerwehr informiert

So stark, wie das Jahr begonnen hatte, so schnell kehrte auch wieder Ruhe ein, einsatztechnisch gesehen. Wir sind darüber nicht traurig. Im Gegenteil, wenn wir nicht gebraucht werden, geht's dem Bürger gut.

Am 3. Januar um 8:26 Uhr, wurde die Führungsgruppe Brandschutz zu einer ausgelösten Brandmeldeanlage in Sohl- and/Spree alarmiert. Die örtlichen Kräfte konnten zügig eine Staubeentwicklung aufgrund von Bauarbeiten als Ursache feststellen und somit den Einsatz abbrechen.

Die Ortswehren Cunewalde und Weigsdorf-Köblitz wurden am 4. Januar, um 12:04 Uhr, zu einer Türöffnung bei medizinischem Notfall auf die Hauptstraße in Cunewalde alarmiert. Mittels Werkzeug wurde die Glasscheibe der Wohnungstür entfernt, der Patient dem Rettungsdienst übergeben und dieser noch mit Tragehilfe unterstützt.

Vier Stunden später, um 16:19 Uhr, wurde die Ortswehr Cunewalde ins Gewerbegebiet Bielebohstraße gerufen. Dort war es aus unbekannter Ursache zu einer Dieselspur gekommen. Mittels Besen, Bioversal und Gartenspritze wurde die Gefahr beseitigt. Außerdem wurde im Dorfbach eine Ölsperre gesetzt, um eventuell über die Regenwasserkanalisation eingetretenen Diesel aufzufangen. Alle drei Ortswehren wurden am 13. Januar, um 7:51 Uhr, ins Pflegeheim an der Czornebohstraße gerufen. Dort hatte die Brandmeldeanlage ausgelöst. Alle Bereiche wurden gründlich mit der Wärmebildkamera abgesucht, es konnte jedoch nichts festgestellt werden. Auslöseursache waren wahrscheinlich Küchendämpfe.

Am 16. Januar kam es auf der B96 im Bereich der Haarnadelkurve, zu einem Verkehrsunfall, wobei ein PKW im Graben landete. Aufgrund der unklaren Lage, wurde um 7.28 Uhr, die Ortswehr Weigsdorf-Köblitz und der Rettungsdienst alarmiert. Vor Ort konnte schnell Entwarnung gegeben werden, seitens der Feuerwehr waren keine Maßnahmen notwendig.

Noch zwei Einsätze gab es für die Weigsdorfer Kameraden im Januar. Am 23.1., um 11:40 Uhr, Türöffnung bei Verdacht auf medizinischen Notfall auf der Albert-Schweitzer-Siedlung. Es wurde niemand angetroffen und die Einsatzstelle an die Polizei übergeben.

Am 25.1., um 19:07 Uhr, Baum droht umzustürzen, ebenfalls wieder auf der Albert-Schweitzer-Siedlung. Es handelte sich um einen Baum, der bereits seit Monaten schief stand.

Zur Absicherung des Schirgiswalder Fashingsumzuges waren Kameraden aller drei Ortswehren, gemeinsam mit den Feuerwehren aus Schirgiswalde-Kirschau und Sohl- and/Spree am 11. Februar im Einsatz. Direkt nach dem Umzug wurde von allen Einsatzkräften eine abgängige Person aus einem Pflegeheim in Schir-

giswalde gesucht. Diese konnte nach kurzer Zeit wohlbehalten im Ortsgebiet gefunden werden.

Aus unklarer Ursache kam es am Abend des 27. März zum Brand eines Papiercontainers am Busplatz in Weigsdorf-Köblitz. Um 22:01 Uhr wurden die Weigsdorfer Kameraden alarmiert. Der Container wurde umgekippt, entleert und das Feuer gelöscht. Blitzschlag und spontane Selbstentzündung können als Brandursache ausgeschlossen werden.....

Am Nachmittag des 30. März kam es in Lawalde zu einem Waldbrand. Um 14:27 Uhr wurde die Gemeindefeuerwehr Lawalde und die Tanklöschfahrzeuge von Cunewalde, Beiersdorf, Schönbach und Löbau alarmiert. Nach der Lageerkundung kamen dann noch weitere Wehren, unter anderem die gesamte Ortswehr Cunewalde zum Einsatz. Der Brand erfasste eine Fläche von circa 1500 Quadratmetern. Über lange Wegstrecken musste das Löschwasser herangeführt werden. Gegen 18 Uhr war der Einsatz für unsere Kameraden beendet.

Zu zwei Einsätzen wurde das Hilfeleistungslöschfahrzeug der Ortswehr Cunewalde mit dem Gefahrgutzug Süd gerufen. Am 6. April, um 12:27 Uhr, in Pulsnitz und am 13. April, um 15:40 Uhr, in Wilthen kam es jeweils zu Verunreinigungen von Fließgewässern durch Gefahrstoffe. Beide Einsätze wurden durch die örtlichen Kräfte abgearbeitet; der Gefahrgutzug konnte vor Ausrücken abbrechen.

In die Nachbarstadt Schirgiswalde-Kirschau musste die Ortswehr Weigsdorf-Köblitz am frühen Morgen des 14. April, morgens um 3:01 Uhr, ausrücken. Im Ortsteil Carlsberg waren beide Bewohner eines Hauses gestürzt und konnten die Tür nicht öffnen. Hier hat es sich wieder bewährt, dass Gemeinden zusammenarbeiten. Die Weigsdorfer Kameraden waren zuerst vor Ort und konnten dem Rettungsdienst schnell Zugang zu den Patienten verschaffen.

Ausbildung

Im Rahmen des Ausbildungsdienstes wurden Schulungen zu Bränden in Holzpelletanlagen, richtigem Belüften bei Brandeinsätzen und Bränden in Mehrfamilienhäusern durchgeführt. Außerdem standen die jährlichen Arbeitsschutzbelehrungen auf dem Plan. Außerdem stellte sich die Schnelleinsatzgruppe des Arbeiter-Samariter-Bundes Bautzen vor. Sie kommen bei Einsätzen mit mehreren Verletzten, oder bei Absicherungen, wie zum Beispiel beim Auto-Cross am Matschenberg, zum Einsatz. Es ist immer wieder interessant, mal über den Tellerand zu gucken, andere Hilfsorganisationen und ihre Arbeit näher kennen zu lernen. Praktische Übungen fanden am hydraulischen Rettungsgerät statt. Außerdem wurde das fachgerechte Öffnen von Türen geübt.

Andreas Bär, Ortswehr Cunewalde

Wir gratulieren unserem Geburtstagsjubililar im Mai

**Kamerad Gunther Weniger
zum 75. Geburtstag**

mit den besten Wünschen für Gesundheit und Wohlergehen.

Die Wehrleitung der Freiwilligen Feuerwehr Cunewalde

Kein zusätzlicher Auto-Cross-Renntag

In der letzten CBZ hatten wir über die Beratung des Gemeinderates zur Zustimmung eines Laufes zur Tschechischen Auto-Cross-Meisterschaften am 25. Mai 2024 berichtet.

Nach Redaktionsschluss erreichte uns die Mitteilung vom Motorsportclub Oberlausitzer Bergland, dass diese Veranstaltung nicht stattfindet.

Es verbleibt bei der ursprünglichen Veranstaltungsplanung 2024.

Hier nochmals die Termine für alle

Motorsportbegeisterten:

Europameisterschaftslauf im Auto-cross am 29./30. Juni

Deutsche Meisterschaft und Internationaler Lausitzpokal am 21./22. September

Wie angekündigt, werden wir demnächst ein Informationsblatt zu allem Wissenswerten rund um die Rennstrecke Am Matschenberg erstellen.

**Thomas Martolock,
Bürgermeister**



Waldbrände sind immer eine große Herausforderung für die FFW-Einsatzkräfte.

Die Feuerwehr Cunewalde lädt ein zum

Tag der offenen Tür

25 Jahre Gerätehaus der Ortsfeuerwehr Cunewalde

- Kaffeekonzert mit Blasmusik
- Programm mit den Kindern der AWO-Kita "Wichtelland"
- Spiel und Spaß mit der Jugendfeuerwehr
- Technikschaу

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

9. Juni 2024

14:00 - 18:00 Uhr

**24. BERGZEITFAHREN
AM CZORNEBOH**
OFFENE LANDESVERBANDSMEISTERSCHAFT DES SÄCHSISCHEN RADFAHRERBUNDES
SAMSTAG 8. JUNI
AB 9:00 UHR

START: SCHÜTZENPLATZ CUNEWALDE (285 HM)
ZIEL: BERGBAUDE CZORNEBOH (555 HM)
HOBBY- UND LIZENZKLASSEN
KINDERPROGRAMM

Kreissparkasse Bautzen
Sachsen Energie
POICK ELEKTROHANDWERK
Bikehouse
BETONWERK SCHUSTER

Öffnungszeiten und Gebührenordnung für das Erlebnisbad Cunewalde (5. Änderung)

Auf der Grundlage des Gemeinderatsbeschlusses Nr. 242/2023 vom 23.11.2023 gelten ab der Badesaison 2024 (jeweils vom 15. Mai bis maximal 15. September) folgende Gebühren und Öffnungszeiten:

Mai (wochentags)	13,00	–	19,00 Uhr
Feiertage/Wochenenden im Mai	10,00	–	19,00 Uhr
Juni, Juli, August	9,00	–	20,00 Uhr
September (wochentags)	13,00	–	19,00 Uhr
Wochenenden im September	10,00	–	19,00 Uhr
Sonderregelung für Gruppen	nach vorheriger Anmeldung sind weitere Öffnungszeiten vereinbar		

Eintrittspreise (alle Preise inkl. Mehrwertsteuer)

	Kinder ab Vollendung des 5. Lebensjahres / EUR	Personen ab Vollendung des 16. Lebensjahres / EUR	Familien 1* EUR
Eintrittskarte	3,50	6,50	18,00
Feierabendkarte (2 Std. vor Schließung)	3,00	5,50	15,00
Radlerticket 2*	3,00	5,50	-
10er Mehrfachkarte	30,00	52,00	-
Jahreskarte	60,00	150,00	-

1* ab 4 Kindern ist der Nachweis der Familienzugehörigkeit zu erbringen.

2* Für das Radlerticket ist eine Tageskarte zum vollen Preis zu erwerben, sowie Name und Eintrittszeit zu dokumentieren.

Bei Verlassen des Erlebnisbades erfolgt die Erstattung, wenn der Aufenthalt von 2 Stunden nicht überschritten wurde.

Ermäßigungen

- Kinder bis Vollendung des 5. Lebensjahres sowie Inhaber der Sächsischen Ehrenamtskarte im Alter zwischen 16 und 18 Jahren haben freien Eintritt.

- Sozialermäßigung

Bei Vorlage des Ausweises erhalten Schüler über 16 Jahre, Studenten, Schwerbeschädigte (50 % und mehr Beschädigung), sowie Teilnehmer im Bundes- und Jugendfreiwilligendienst sowie Inhaber der Sächsischen Ehrenamtskarte Eintrittskarten zu den Bedingungen für Personen zwischen 5 und 16 Jahren.

Hiervon ausgenommen sind Jahreskarten.

- Gruppen

Gruppen ab 10 Kinder erhalten Eintritt zum Tarif der 10er Mehrfachkarte. Der Betreuer (max. 2) erhält kostenlosen Eintritt.

- Übertragbarkeit

Mehrfachkarten, die in der laufenden Badesaison nicht aufgebraucht werden, sind übertragbar. Sie sind auch auf mehrere Personen übertragbar. Jahreskarten sind personengebunden und gelten nur für die laufende Saison. Sie sind somit nicht übertragbar.

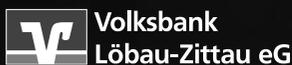
Die Gebührenordnung tritt am 01.01.2024 in Kraft.

Cunewalde, den 24.11.2023

Thomas Martolock, Bürgermeister

CBZ –

hier wird Werbung noch gelesen!



Ab 2024 Verdoppelung der Einkommensgrenzen für die Förderung¹

Geld vom Chef, Zuschuss vom Staat

Sichern Sie sich vermögenswirksame Leistungen.

Aus Geld Zukunft machen

JBL
Kopfhörer gratis für Fonds-Neukunden
solange der Vorrat reicht



¹ Für die staatliche Förderung gelten bestimmte Voraussetzungen: Die Anlage muss in förderfähige Investmentfonds (Aktienfonds) erfolgen. Die Einkommensgrenzen sind bei Alleinstehenden 40.000;Euro und bei gemeinsam veranlagten Verheirateten beziehungsweise eingetragenen Lebenspartnern 80.000;Euro pro Jahr. Der höchstmögliche förderfähige Betrag pro Jahr ist 400;Euro (= 34;Euro Sparrate pro Monat). Die höchstmögliche Sparrate ist 40; Euro pro Monat; maximale Förderung: 80; Euro pro Jahr. Die Verkaufsprospekte, die Vertragsbedingungen, die wesentlichen Anlegerinformationen sowie die Jahres- und Halbjahresberichte erhalten Sie kostenlos in deutscher Sprache bei der Volksbank Löbau-Zittau eG oder bei Union Investment Service Bank AG, Frankfurt am Main. Stand: 1. Januar 2024



HVO-Aktuell: Eine sensationelle Saison geht zu Ende – Platz 4 in der Sachsenliga!

Rekordplatzierung und Highlight bei „Sport im Osten“ (MDR)

Wir sind immer noch euphorisch und unheimlich stolz auf die Leistungen in der zurückliegenden Saison liebe Sponsoren, Unterstützer und Freunde des Cunewalder Handballs.

Unserer ersten Männermannschaft ist mit einem beherzten Saison-Endspurt der vierte Tabellenplatz in der Sachsenliga gelungen – eine Rekordplatzierung in der Vereinsgeschichte. Nach dem Auswärtssieg folgte ein ganz besonderes Spiel. Vor über 600 Zuschauern setzte man sich gegen die Hausherren Koweg Görlitz im prestigeträchtigen Derby durch. Dabei wurde die Begegnung im MDR-Livestream übertragen und sorgte damit für mediale Aufmerksamkeit. Weit über 5.000 Zuschauer verfolgten das Spiel über die Streams. Wer sich die Begegnung nochmals anschauen möchte kann dies in der MDR und/oder ARD-Mediathek aufrufen. Im letzten Saisonspiel vollendete die MN Mannschaft von Florian Sieber das Husarenstück. Vor über 200 Zuschauern wurde nochmal beste Werbung für den Handballsport geboten. Eine tolle Stimmung und ein spannender Spielverlauf (32:31 Sieg nach 14:18 Halbzeitrückstand) rissen alle Zuschauer von Ihren Sitzen. Am Ende stand ein herausragender vierter Tabellenplatz zu Buche (punktgleich mit den drittplatzierten Leipzigern)

Wir haben zudem weitere interessante Fakten und Statistiken der Saison herausgesucht und nachfolgend aufgelistet:
wir haben gegen jedes Team der Sachsenliga mindestens einmal gepunktet (auch gegen Sachsenmeister Aue und Vizemeister Hoyerswerda)

wir sind von der Punkteausbeute zweitbestes Heimteam der Sachsenliga (nur 2 Niederlagen)

wir sind der Verein mit dem drittbesten Zuschauerschnitt der Liga

unsere Reichweite in den sozialen

Medien (Instagram und Facebook) liegt jeweils bei über 1.000 Followern und unsere Beiträge erreichen teilweise mehr als 5.000 Personen

Wie geht es weiter?

Nach dem besten Jahr der Vereinsgeschichte ist zunächst eine Sommerpause geplant und ab Mitte/Ende Juni wird wieder in den Trainingsbetrieb eingestiegen. Personell wird sich zunächst nicht viel verändern. Mit Michal Naimann haben wir nur einen Spieler verabschieden müssen. Alle anderen Spieler halten unseren Verein die Treue und greifen wieder gemeinsam an. Die zuletzt verletzte Spieler Schulze, Welz und Brabec werden in der kommenden Saison wieder ins Spielgeschehen eingreifen. Zudem sind wir als Verein noch auf der Suche nach 1 – 2 Verstärkungen. Große Hoffnungen ruhen auch auf unserem Eigengewächs Paul Wagner, welcher in den letzten beiden Saisonspielen Einsatzzeit erhielt und sein erster Sachsenligator warf. Allerdings ist dieser zunächst Studiumbedingt von September bis Dezember in München.

Die Hallensituation!

Es ist und bleibt eine unbefriedigende Situation. Es gibt bis dato immer noch keine valide Aussage wie es mit der Halle in Cunewalde weitergeht. Seit dem Hallenbrand am 15. Februar 2023 hat sich nichts bewegt. Dies stellt unseren Verein vor enorme Herausforderungen. Während der Trainingsbetrieb im Erwachsenenbereich ordentlich abgedeckt werden konnte, fehlen vor allem im Nachwuchs Hallenkapazitäten. Unsere wachsenden Mitgliederzahlen im Nachwuchsbereich der Spielgemeinschaft (mit Sohland), stehen die Probleme der Hallenkapazitäten entgegen. Zudem suchen wir für einige Teams noch Betreuer und/oder Trainer.

Ein weiterer Punkt im Zusammenhang mit der Halle sind die hohen Kosten in der Schützenplatzhalle Bautzen, welche die Aufwendungen der Landkreishallen um ein vielfaches übersteigen. An dieser Stelle möchten wir Ihnen Danke sagen, dass Sie es mit Ihrer treuen Unterstützung ermöglichen auf diesem Niveau den Handballsport ausüben und Cunewalde sachsenweit präsentieren zu können.

Ein wesentlicher Bestandteil ist auch das Spieltags-Sponsoring – hier ist es uns gelungen die Mehrkosten etwas abzufedern. Bitte unterstützen Sie uns auch hier mit Ihrem Netzwerk. Vielleicht können Sie einen Ihrer Geschäftspartner für unseren Verein und unser attraktiven Sport begeistern.

Die weiteren Teams!

Auch unsere zweite Mannschaft setzte in diesem Spieljahr ein echtes Ausrufezeichen. Mit dem Gewinn des Ostsachsenpokals hat man eine durchaus erfolgreiche Saison gekrönt. Durch den Erfolg sind daher im nächsten Spieljahr gleich zwei Cunewalder Teams im Sachsenpokal vertreten. Auch in der Liga spielte die Mannschaft von Richard Schulze eine ordentliche Saison. Mit Platz vier erreichte man ein sehr gutes Ergebnis – nur ein Zwischentief verhinderte eine noch bessere Platzierung.

Erfreulich ist auch die steigende Formkurve unserer Frauenmannschaft. Dank eines Heimerfolgs im letzten Saisonspiel über Rietschen holte man den achten Tabellenplatz in der Ostsachsenliga.

Nachwuchs im Kommen!

Unsere Nachwuchsteams können einen Aufwärtstrend aufweisen. Neben dem Zuwachs an Mitgliedern können wir auch starke Platzierungen vorweisen. Allen voran sind die Teams der E-Jugend zu nennen. Die männliche Jugend E ver-

passte als Tabellendritter nur knapp den Einzug zur Qualifikation zur Sachsenmeisterschaft. Dieses Husarenstück ist allerdings unserer weiblichen E-Jugend der Spielgemeinschaft gelungen. Im Rahmen der Ostsachsenmeisterschaft holte man den zweiten Platz und hat sich damit für die Sachsenmeisterschaft qualifiziert. Dort tritt die Mannschaft von Michael Grosche und Steffen Sieber als eine von den besten acht sächsischen Teams an. Dieses Ergebnis ist wahnsinnig gut und erfüllt uns mit Stolz. Im nächsten Jahr wird dabei mit Nele Grosche eine Spielerin der erfolgreichen E-Jugend zukünftig für den HC Rödertal mit einer Förderlizenz ausgestattet. Dies bedeutet, dass Sie neben den Spielen für unsere SG – auch beim HC Rödertal in der Sachsenliga mitwirken wird. Vielleicht gelingt es uns zukünftig ja selbst – auch im Nachwuchs höherklassigen Handball zu spielen!

Vereinswanderung am 8. Juni – alle Freunde des Vereins sind eingeladen mitzuwandern!

„Vom Czorne- bis zum Bieleboh – immer wieder HVO. Getreu dem Motto veranstalten wir einen Vereinswanderung am 8. Juni. Wir treffen uns dabei 11.30 Uhr am Schönberger Sportplatz und erklimmen unsere beiden Hausberge. Wir freuen uns über jeden Wanderfreudigen, der uns begleitet. Anmeldungen gerne bei Florian Sieber (01729848202) oder einfach am 8. Juni am Start sein.

Wir möchten uns nochmals bei allen Sponsoren, Förderern, Fans und Ehrenamtlichen für Ihre Unterstützung im Rahmen der Saison 2023/2024 bedanken. Ohne Euch wäre vieles nicht möglich!

Vorstand HV Oberlausitz Cunewalde



HEIZUNG & SANITÄR

ALEXANDER SCHNEIDER

Bornweg 6a

02733 Cunewalde

Tel.: 0172-3 45 47 71

Email: alex-shs@web.de

- Wärmepumpen
- Holz- & Pellettsheizungen
- Solar- & Gasanlagen
- Bäder & Sanitär von A-Z
- Lüftungsanlagen

Ihr zuverlässiger Dienstleister
von Kleinreparatur bis Neuinstallation!

www.schneider-cunewalde.de

Tischlerei & Küchenstudio

MÖBEL - KÜCHEN - INNENAUSBAU - TREPPEN

- Einbauküchen
- Massivholzmöbel
- Wohnraummöbel
- Schlafzimmer
- kompletter Innenausbau
- Badmöbel
- Büromöbel
- Treppen
- Arztpraxen



Matthias Glaser

Hauptstr. 42 · 02681 Kirschau OT Rodewitz/Spree · Telefon (03 59 38) 52 000

www.oberlausitzer-moebelhaus.de

RW MINERALÖLHANDEL GmbH

DIESEL · HEIZÖL · PUTZ- UND FÖRDERTECHNIK

OT Rodewitz, Bederwitzer Straße 14

02681 Schirgiswalde-Kirschau

Tankstelle Ebendörfel, Bautzener Straße 79

Tel. 03 59 38 / 91 13

Fax 03 59 38 / 50 390

Tel. 03 59 1 / 30 44 02

Kleinanzeigen
in der CBZ
sind besonders
preisgünstig.

Informieren Sie sich!



Das Wetter mag sein wie es will, man nimmt's nicht übel dem April

Im April legte die Temperaturkurve eine ordentliche Achterbahnkurve hin. Von Frühling, Sommer und Winter war alles dabei. Dabei wurden in Weigsdorf-Köblitz und in Halbau schon vier Sommertage gezählt. In Anbetracht der vielen milden und warmen Tage konnte in Weigsdorf-Köblitz ein Temperaturmittel von 11,9 °C errechnet werden. In Halbau dagegen wurde ein Temperaturdurchschnitt von 10,9 °C gegenüber dem Soll von 7,3 °C ermittelt. Der April war demzufolge zu warm.

Im April gab es weitaus mehr Niederschläge als im Vormonat. Im Gegensatz zum März gab es einige Schneeschauer. Und am Montag, den 22. traute man morgens in Halbau seinen Augen nicht. Eine weiße Pracht bedeckte alles. Unterm Strich kamen in Weigsdorf-Köblitz 48,5 mm zusammen und in Halbau 47 mm gegenüber dem Soll von 55 mm. Der April war somit zu trocken, was sich wieder negativ auf die Niederschlagsbilanz auswirkt. Hoffen wir auf ergiebige Schauer im Mai, damit die Vegetation ordentlich Regen bekommt.

Monika Hauser

Datum	Temperaturen in °C			
	Halbau		Weigsd.-Köblitz	
April	Min	Max	Min	Max
Mo 01.	9,0	19,1	11,5	19,4
Di 02.	6,3	13,9	8,5	15,0
Mi 03.	6,4	12,5	8,3	14,7
Do 04.	8,3	15,4	9,8	16,0
Fr 05.	6,8	19,1	11,2	18,7
Sa 06.	11,3	23,1	12,4	22,4
So 07.	13,3	26,9	13,3	26,3
Mo 08.	14,8	25,7	14,2	25,5
Di 09.	9,9	25,4	16,0	25,0
Mi 10.	6,8	13,7	9,4	15,6
Do 11.	3,9	17,5	4,0	17,1
Fr 12.	6,7	20,4	7,0	20,1
Sa 13.	8,9	21,1	10,3	20,8
So 14.	9,4	18,7	12,3	19,4
Mo 15.	6,4	14,9	8,8	15,8
Di 16.	3,4	10,5	5,8	11,7
Mi 17.	1,8	9,5	4,5	10,9
Do 18.	-0,1	8,7	1,7	10,8
Fr 19.	0,8	9,0	2,8	10,5
Sa 20.	0,0	5,1	5,8	6,8
So 21.	-1,5	6,2	0,0	8,1
Mo 22.	-1,2	5,7	1,5	7,2
Di 23.	-3,3	10,4	-2,4	9,8
Mi 24.	1,6	11,4	3,1	11,8
Do 25.	0,4	9,5	1,6	9,8
Fr 26.	1,2	14,8	1,3	15,1
Sa 27.	6,3	20,7	6,9	19,5
So 28.	10,0	21,9	9,3	21,2
Mo 29.	9,9	23,2	9,5	22,0
Di 30.	14,9	26,3	13,2	25,2

Bronze bei Bezirksmannschaftsmeisterschaft U 19



Am 21. April 2024 fand in Olbersdorf die Tischtennis-Berzirksmannschaftsmeisterschaft des Bezirksverbands Ost-sachsen statt. 6 Mannschaften nahmen in der Altersklasse U 19 der Jungen an diesem Turnier teil, darunter auch die Jugendmannschaft der Abteilung Tischtennis der SG Motor Cunewalde. Gespielt wurde in zwei Gruppen zu je 3 Mannschaften. Nach einem Unentschieden gegen den MSV Bautzen 04 und einem Sieg gegen TSV Weißenberg/Gröditz beendeten wir die Gruppenphase auf Platz zwei und qualifizierten uns für das Halbfinale. Im Überkreuzvergleich spielten wir gegen den Ersten der zweiten Gruppe und trafen auf die TTF (Tischtennisfreunde) Weißwasser. In diesem Spiel hatten wir leider keine Chance und verloren deutlich. Im letzten Spiel um Platz drei war wieder der

MSV Bautzen 04 unser Gegner. Das Spiel endete wieder unentschieden, jetzt mussten die Sätze entscheiden und wir hatten das um einen Satz bessere Verhältnis. Somit konnten sich Friedemann Blümel, Lenny Weickert, Richard Fiedler und Matteo Hans über eine Bronzemedaille freuen. Herzlichen Glückwunsch! (Foto v. l. n. r.: Friedemann, Lenny, Richard, Matteo und Ralf Weickert) Das Finale bestritten der SV Eckartsberg und die TTF Weißwasser. Das Spiel endete unentschieden, Eckartsberg hatte aber das mit einem Satz Unterschied bessere Satzverhältnis und gewann somit die Bezirksmannschaftsmeisterschaft und qualifizierte sich für die Landesmannschaftsmeisterschaft. Betreut wurde die Mannschaft von Nachwuchstrainer Ralf Weickert.

Abteilung Tischtennis

Wandern mit dem Äberlausitzer Kleeblatt

Für alle Wanderfreunde finden an folgenden Terminen geführte Wanderungen statt:

➔ Samstag, 25. Mai 2024 – 9:00 Uhr

„Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert von der Karasekhöhle zum Scheibeberg“

Treffpunkt: 02794 Spitzkunnersdorf
Wanderparkplatz an der Spitzkunnersdorfer Straße in Richtung Großschönau – S 135 (Nähe Karasekhöhle)
Wanderstrecke: Parkplatz – Kälberbusch – Scheibeberg – Läusehübel – (ca. 15 km) Hainwalde – Lindeberg – Karasekhöhle – zurück zum Parkplatz

➔ Samstag, 30. Mai 2023 – 9:00 Uhr Schnupperwanderung „Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert von der Karasekhöhle zum Finkhübel“

Treffpunkt: 02794 Spitzkunnersdorf
Wanderparkplatz an der Spitzkunnersdorfer Straße in Richtung Großschönau – S 135 (Nähe Karasekhöhle)
Wanderstrecke: Parkplatz – Karasekhöhle – Jäherhaus – Limonadenquelle – (ca. 8 km) Finkhübel – zurück zum Parkplatz

➔ Donnerstag, 6. Juni 2024 – 9:00 Uhr „Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert zum Kötschauer Berg“

Treffpunkt: 02708 Lawalde, Löbauer Straße 5, am oberen Parkplatz beim Gasthof Kretscham Lawalde
Wanderstrecke: Parkplatz – Lehdehäuser – Bornwiese – Streitfeld – Kötschauer Berg – Schule Kleindehsa – Bubenik – Niedermühle Lawalde – zurück zum Parkplatz

15. Juni 2024 → Gegenrichtung

Alle Wanderungen sind kostenpflichtig (2,50 € / Person) – Kinder bis 10 Jahre wandern kostenfrei. Nähere Auskünfte zu diesen und weiteren Terminen erhalten Sie bei der Tourist-Information Cunewalde (Tel. 035877 80888).

Tourist-Information

035938 9893-116 Mehr Infos online!

#gemeinsam #besser #fit

Wir suchen Verstärkung!

Jobangebot: **Facharzt für Orthopädie (w/m/d)**

Unsere ambulante Klinik befindet sich in Großpostwitz.

Klinik
für Ambulante Rehabilitation

Praxis
für Physiotherapie & Ergotherapie

Zentrum
für Medical Fitness & Wellness

Verein
für Reha- und Gesundheitssport

Institut
für Betriebliche Gesundheit

Malerbetrieb BINNER

René Binner | Malermeister

mehr Raum für Ihre Ideen!

Fassadengestaltung
Wärmedämmung
Innenraumgestaltung
Fußboden

Siedlungsweg 1 . 02733 Cunewalde
Tel. 035877 89 912 . Funk 0172 3730671
info@malerbetrieb-binner.de . www.malerbetrieb-binner.de

Cunewalder Weihnachtslotterie 2023

Versprechen eingelöst!

Mit der symbolischen Übergabe von 700 € an die AWO-Kindertagesstätten „Wichtelland“ und „Pumuckl“ hat die SG Motor Cunewalde ihre Zusage zur Abgabe eines Teiles des Erlöses aus der Weihnachtslotterie 2023 eingehalten. Vizepräsident Dr. Udo Mann (links) und Vorstandsmitglied Marcel Hempel (rechts) übergaben die Scheine an die Leiterinnen der Einrichtungen Ireen Friedrich (2.v.r.) und Angela Grellmann (2.v.l.). Von dem Geld wollen die Kitas u. a. neue Fahrzeuge anschaffen. Die jetzigen sind sehr beliebt bei den Kindern, obwohl sie schon von ziemlich vielen Gebrauchsspuren gezeichnet sind.



Fußball Kreisliga Westlausitz

Cunewalde siegt beim Tabellenführer

Mit einem 3:2-Erfolg beim Spitzenreiter Arnsdorfer FV hat das Cunewalder Herrrenteam für einen echten Paukenschlag in der Kreisliga gesorgt und den Kampf um den Titel noch spannender gemacht. Motor führte bis zur Halbzeit bereits mit 3:0 durch Tore von Maik Schälücke, Toni Böhme und Dirk Schälücke und ließ sich diesen Vorsprung nach dem Wechsel auch nicht mehr nehmen.

In der Vorwoche hatte Cunewalde den Tabellenzweiten Brettnig-Hauswalde auch schon am Rande einer Niederlage. Letztlich behielten die Gäste aber glücklich mit 3:2 die Oberhand im Stadion am Eichberg.

Leider ging auch das Derby in Wilthen mit 0:1 verloren, gegen Steinigtwolmsdorf hatte Motor zuvor 2:2 – Unent-

schieden gespielt. Der Sieg in Arnsdorf kam also genau zum richtigen Zeitpunkt.

Die nächsten Ansetzungen:

Freitag 17. Mai, 19.00 Uhr

SG Crostwitz 2. (H)

Samstag 25. Mai, 15.00 Uhr

SpG Gaußig/Göda (A)

Samstag 2. Juni, 15.00 Uhr

TSV Wehrsdorf (H)

Übrigens: Lob an Abteilungsleiter Carsten Gehrman für seine Bemühungen!

Es bleibt zu hoffen, dass Trainer Andreas Seifarth nicht zu den Bayern geht, sondern weiter Trainer in Cunewalde bleibt!

M. Hempel

*Halte dir jeden Tag dreißig Minuten für deine Sorgen frei,
und in dieser Zeit mache ein Nickerchen!*

Abraham Lincoln



Berger Recycling Gruppe

Tel. 035875/6130 · Fax 035875/61323

- Altpapier- Eisen- und Buntmetallannahme
- Containerdienst

Öffnungszeiten:

Mo., Di., Fr. 7:00-16:00 Uhr

Mi., Do. 7:00-17:00 Uhr

Sa. 9:00-11:00 Uhr



Hintere Dorfstr. 15a, 02708 Kottmar OT Obercunnersdorf

Himmelfahrtstag in Cunewalde

9. Mai 2024

ab 10 Uhr im Sportzentrum auf der Wiese
am Radweg

Steak, Fassbier, Hot Dog, Bratwurst
Havanna Cola, Kesselgulasch (ab 12:00 Uhr)

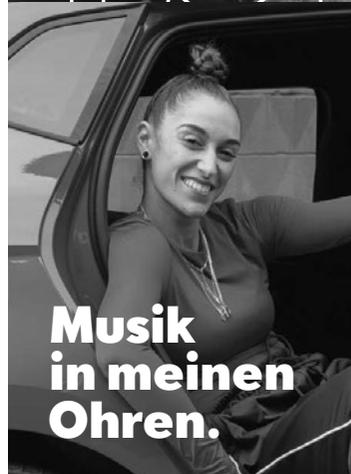
Es lädt herzlich ein

SG Motor Cunewalde, Abt. Fußball

Autohaus Prochno GmbH

Löbauer Str. 49, 02708 Lawalde

Telefon 03585 404181, prochno.seat.de



SEAT Ibiza

Ab 190 € mtl.¹

Lease & Smile.

**Musik
in meinen
Ohren.**

SEAT Ibiza Style 1.0 TSI, 70 kW (95 PS): Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 5,1 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 117 g/km; CO₂-Klasse: D.

¹Ein PrivatLeasing-Angebot der SEAT Leasing, Zweigniederlassung der Volkswagen GmbH, Giffhorer Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasingvertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Zzgl. Zulassungskosten. Bonität vorausgesetzt. Wird der Vertrag im Fernabsatz geschlossen, besteht ein Widerrufsrecht für Verbraucher. Angebot gültig für Privatkunden bis 30.06.2024. Solange der Vorrat reicht. Weitere Informationen bei uns im Autohaus und unter www.seat.de/ibiza. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

Gilt für den SEAT Ibiza Style 1.0 TSI, 70 kW (95 PS); Fahrzeugpreis inkl. Überführungskosten: 22.135,00 €; Leasing-Sonderzahlung: 2.500,00 €; 48 Leasingraten à 190,00 €; Laufzeit: 48 Monate; jährliche Fahrleistung: 10.000 km.

Ihr gutes Recht!

MARCO PARTYKA

RECHTSANWALT

- Arbeitsrecht · Erb- u. Familienrecht
- Scheidungsrecht
- Unterhaltsrecht
- Medizinrecht
- Strafrecht
- Verkehrsrecht
- Vertragsrecht
- Zivilrecht



Heringstraße 3 · Bautzen · Parkplatz im Hof
Telefon 03591 529790 in Eilfällen: 0175 5234870

LEHMANN GmbH

Transport Dienstleistung Handel

- ⊗ Brennstoffhandel im Angebot
Lausitzer Brikett
- ⊗ Containerdienst von 1,5 m³ bis 34 m³
- ⊗ Schüttguttransporte von 1 t bis 25 t
Sand, Splitt, Mineralgemisch, Mutterboden u.m.
- ⊗ Spedition

Rufen Sie uns an!

Telefon 035938 57730 · Telefax 035938 577321

OT Rodewitz · Bederwitzer Straße 14 · 02681 Schirgiswalde-Kirschau

Ambulante Hauskrankenpflege

Yvonne Pesta GmbH

NEU!

„Pesta's Seniorenkutsche“

- Fahrdienst für**
- Arzt- und Behördengänge
 - zum Einkauf oder
 - Kaffeekränzchen ...

Mit uns kommen Sie an's Ziel.

Am Raschaer Berg 28
02692 Großpostwitz

Telefon: 035938 /98 55 0
Telefax: 035938 /98 55 1
info@pflegedienst-pesta.de

Pflegenotruf: 0174/3778385

www.pflegedienst-pesta.de

Sommerreifenaktion

Gültig vom 01.04.- 31.05.2024

Freie Kfz Werkstatt Kirschau

Fachwerkstatt von PKW bis Nutzfahrzeuge

Wir kontrollieren die Reifen und beraten Sie, damit Sie sicher durch den Sommer kommen.



Ostächsische Dienstleistungs- und Service GmbH

Lessingstraße 7 02681 Schirgiswalde-Kirschau OT Kirschau
Tel. 03592 35586-61 Fax. 03592 35586-63

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 7.00-15.45 Uhr Sonnabend nach Vereinbarung

Montage, Reinigung und Einlagerung



Alles in einem Haus



Fuhrbetrieb & Baustoffhandel

Torsten

Kühn

Kötschauer Straße 2
02708 Kleindehsa
Tel. (0 35 85) 83 34 36
Funk 0151 - 580 345 21



Sand, Schotter, Kies, Splitt und Mutterboden vom Multicar bis zum 27-Tonnen-Sattelzug



Allianz **Martina Mucke**
Allianz Generalvertretung

Schönberger Straße 7
02733 Cunewalde
Tel.: 035877 88197
Mobil: 0172 3612057

Bürozeiten:
Mo. 9.00–12.00 Uhr
15.00–18.00 Uhr
Di. 9.00–12.00 Uhr
15.00–18.00 Uhr
Do. 9.00–12.00 Uhr
15.00–18.00 Uhr
Fr. 9.00–12.00 Uhr

www.allianz-mucke.de | martina.mucke@allianz.de

Sven SCHARSCHUCH

FLIESENLEGERMEISTER

Matschenstraße 30
OT Weigsdorf-Köblitz

02733 CUNEWALDE

E-Mail: sven.scharschuch@gmx.de



TELEFON
035 877 / 8 94 30
0151 / 56 95 85 24

Die nächste
CBZ
erscheint
am
14.06.
2024

Bestattungs- & Blumenhaus Schröter

Cunewalde Kirchweg 6
Blumenhaus
035877.20568

Bestattung Tag und Nacht
035877.898070

